

МУДРАЯ КНИГА В ПОДАРОК

В.И. Даль

1000

русских

ПОСЛОВИЦ

И

Поговорок



Владимир Иванович Даль
Анатолий Николаевич Филиппов
1000 русских
пословиц и поговорок
Серия «Мудрая книга в подарок»

Издательский текст

http://www.litres.ru/pages/biblio_book/?art=426492

1000 русских пословиц и поговорок: РИПОЛ классик; М.; 2017

ISBN 978-5-386-09721-9

Аннотация

Именно Владимиру Далю принадлежит честь быть наиболее внимательным и верным исследователем устного народного творчества. Собранные им пословицы и поговорки не перестают открывать нам новые грани глубинной мудрости наших предков и поражают тонкой наблюдательностью и остроумием.

Содержание

О Боге	5
О любви	13
О дружбе	30
О счастье	40
О радости, о горести	75
О судьбе	89
О богатстве	95
Конец ознакомительного фрагмента.	105

Владимир Иванович Даль

1000 русских

пословиц и поговорок

© Филиппов А. Н., составление, 2017

© Издание, оформление. ООО Группа Компаний «РИ-ПОЛ классик», 2017

О Боге

- ◆ Жить – Богу служить.
- ◆ В мале Бог, и в велике Бог.
- ◆ Бог не в силе, а в правде. Не в силе Бог, а в правде.
- ◆ Сила Господня в немощи (*или:* в немощах) совершается.
- ◆ Что Богу не угодно, то и не сильно (*или:* не годно).
- ◆ У Бога милости много. Бог на милость не убог.
- ◆ У Бога всего много.
- ◆ Милостив Бог, а я, по его милости, не убог.
- ◆ Божья вода по божьей земле бежит.
- ◆ Божья роса божью землю кропит.
- ◆ Ни отец до детей, как Бог до людей.
- ◆ Друг обо друге, а Бог обо всех (*печется*).
- ◆ Всяк про себя, а Господь про всех.
- ◆ Не по грехам нашим Господь милостив.
- ◆ Бог напитал, никто не видал (*прибавка:* а кто и видел, тот не обидел).
- ◆ Бог пристанет (*или:* наставит) и пастыря приставит.
- ◆ Даст Бог день, даст Бог и пищу.
- ◆ После стрижки Господь на овец теплом пахнёт.
- ◆ Бог не как свой брат, скорее поможет (*или:* проси, так поможет).
- ◆ Бог поберег вдоль и поперек.

- ◆ Бог полюбит, так не погубит.
- ◆ У Бога для праведных места много.
- ◆ С Богом пойдешь – до блага дойдешь (к добру путь, *или*: добрый путь найдешь).
- ◆ На Бога положишься, не обложишься.
- ◆ Бог пути кажет.
- ◆ Человек ходит, Бог водит.
- ◆ Отстанет Бог, покинут и добрые люди.
- ◆ Кто к Богу, к тому и Бог.
- ◆ Кто любит Бога, добра получит много.
- ◆ Любящих и Бог любит.
- ◆ Бог не дремлет – все слышит.
- ◆ Тот не унывает, кто на Бога уповает.
- ◆ Коли Бог по нас, то никто на нас (*или*: против нас).
- ◆ Чего Бог не найдет, того человек не понесет.
- ◆ Все в мире творится не нашим умом, а Божьим судом.
- ◆ Божьи невольники счастливы.
- ◆ Грозную тучу Бог пронесет.
- ◆ Человек так, да Бог не так.
- ◆ Бог свое строит. Ты свое, а Бог свое.
- ◆ Человек гадает, а Бог совершает.
- ◆ На человеческую глупость есть Божья премудрость.
- ◆ Человек с лихостию, а Бог с милостию.
- ◆ Мы с печалью, а Бог с милостью.
- ◆ Он его бранит, а Бог его хранит.
- ◆ Бог не мужик (*т. е. не обидит*): бабу отымет, а девку

даст (о вдове).

◆ Бог за худое плательщик.

◆ Страшен сон, да милостив Бог.

◆ Кабы Бог послушал худого пастуха, так бы весь скот выдох (по частой брани его: чтоб ты издохла!).

◆ Бог не даст (или: не выдаст), свинья не съест.

◆ Жив Бог – жива душа моя.

◆ Умная голова, разбирай божьи дела!

◆ Все от Бога. Всяческая от Творца.

◆ У Бога-света с начала света все доспето.

◆ Божеское не от человека, а человек от Бога.

◆ Больше Бога не будешь.

◆ Божьей воли не переможешь (или: не перево лишь).

◆ Не по нашему хотенью, а по Божью изволенью.

◆ Не нашим умом, а Божьим судом.

◆ Божье тепло, божье и холодно.

◆ Бог вымочит, Бог и высушит.

◆ Все мы под Богом ходим.

◆ Под Богом ходишь – Божью волю носишь.

◆ Чего Бог не даст, того никто не возьмет.

◆ Что Богу угодно, то и пригодно.

◆ Бог по силе крест налагает.

◆ Бог лучше знает, что дать, чего не дать.

◆ Бог не даст – нигде не возьмешь.

◆ В делах человеческих сам Бог послух (свидетель).

◆ Бог видит, кто кого обидит (или: кто кого любит).

- ◆ Бог долго ждет, да больно бьет.
- ◆ Бог и слышит, да не скоро скажет.
- ◆ Бог видит, да нам не сказывает.
- ◆ От людей утаишь, а от Бога не утаишь.
- ◆ Сколько ни мудри, а воли Божьей не перемудришь (*от
вет крестьян на нововведения*).
- ◆ Что народ увидит, то и Бог услышит.
- ◆ Бог виноватого найдет.
- ◆ Бог накажет, никто не укажет.
- ◆ Бог не свой брат, не увернешься.
- ◆ От Бога не уйдешь. От Божьей власти (*или: кары*) не
уйдешь.
- ◆ Суда Божьего околицей не объедешь.
- ◆ Его сам Бог пометил (*или: запятнал, покарал*).
- ◆ Кого Бог любит, того и наказует.
- ◆ Кто Богу угоден, тот и людям приятен (*или: пригоден*).
- ◆ На этом свете помучимся, на том порадуемся.
- ◆ Начало премудрости – страх господень.
- ◆ Бог тебя суди! Бог тебе судья! Бог его накажи!
- ◆ Перед Богом все равны.
- ◆ У Бога выслужишь, у людей никогда (*о неблагодарно-
сти*).
- ◆ На весь мир и сам Бог не угодит.
- ◆ На Бога надейся, а сам не плошай!
- ◆ Богу молись, а к берегу гребись!
- ◆ Бог Богом, а люди людьми.

- ◆ Царь далеко, а Бог высоко.
- ◆ Кто добро творит, того Бог благословит.
- ◆ В небо приходящим отказу не бывает.
- ◆ И рано встал, да Бог не пристал (*о неудаче*).
- ◆ Не сохранит Господь града, не сохранит ни стража, ни ограда.

- ◆ Коли Господь не построит дома, и человек не построит.
- ◆ Без Бога ни до порога.
- ◆ С Бога начинай и Господом кончай!
- ◆ Утром Бог и вечером Бог, а в полдень да в полночь никто же, кроме его.

- ◆ Благослови, Господи, достояние твое!
- ◆ Богу молиться – вперед пригодится.
- ◆ Молитва – полпути к Богу (*или: ко спасению*).
- ◆ Молись втайне, воздастся въяве!
- ◆ Проси Николу, а он спасу скажет.
- ◆ Сей, рассевай, да на небо взирай!
- ◆ Кто перекстясь работает, тому Божья помощь.
- ◆ Перейти крест – грех на душу (*т. е. пройти впереди молящегося*).

◆ Кто без крестов (*т. е. без тельного креста*), тот не Христов.

- ◆ С молитвой в устах, с работой в руках.
- ◆ Не торопись, сперва Богу помолись!
- ◆ К вечерне в колокол – всю работу об угол.
- ◆ Первый звон – чертям разгон; другой звон – перекстись;

третий звон – облокопись (*оденься, иди в церковь*).

◆ Не слушай, где куры кудахчут, а слушай, где Богу молятся!

◆ Что бы ни пришло, все молись!

◆ Лихо думаешь – Богу не молись.

◆ Не для Бога молитва, а для убожества.

◆ Богу хвала, а вам (а добрым людям) честь и слава.

◆ Свет в храмине от свечи, а в душе от молитвы.

◆ С верой нигде не пропадешь.

◆ Без веры живут на этом свете, а на том не проживешь.

◆ Спаси, Господи, люди Твоя (и благослови достояние Твое).

◆ Славите Бога, так слава и вам!

◆ Не скажешь аминь, так и выпить не дадим.

◆ Божье забудешь, и своего не получишь.

◆ Напади Бог, нападут и добрые люди.

◆ «Господи, помилуй!» – не грех говорить и не тяжело носить.

◆ Буди имя Господне благословенно отныне и до века!

◆ Не стоит город без святого, селение без праведника.

◆ Молитва места не ищет.

◆ Коротка молитва «Отче наш», да спасает.

◆ Аминем беса не отшибешь (*или: беса не отбудешь*).

◆ Прости, Господи, прегрешения мои!

◆ С нами крестная сила! С нами Бог и все святые его.

◆ Наше место свято!

- ◆ Дома спасайся, а в церковь ходи!
- ◆ Не хлебом живы, молитвою.
- ◆ Церковное достоянье – убогих богатство.
- ◆ Первую мерлушку попу на опушку!
- ◆ Не отсыпав попу новины, хлеба не продавай!
- ◆ Монастырь доuku любит (*т. е. просьбы и приношения*).
- ◆ Иконы не купят, а меняют (*вместо: не покупают*).
- ◆ Образа да ножи не дарят, а меняют.
- ◆ Кто понеделничает, возрадуется заступничеству архангела Михаила.

- ◆ Великий пост всем прижмет хвост.
- ◆ Одно спасенье – пост да молитва.
- ◆ Бог даст совет, так и в пост мясоед.
- ◆ Постись духом, а не брюхом!
- ◆ Послушание паче поста и молитвы.
- ◆ Не сквернит в уста, а сквернит из уст.
- ◆ Не встанет свеча перед Богом, а встанет душа.
- ◆ Богу молиться – не вовсе разориться (*т. е. надо заняться и мирским*).

- ◆ Не нужны нам праведники, нужны угодники (*т. е. нам угождающие*).
- ◆ Пеню время, а молитве час.
- ◆ Грех под лавку, а сам на лавку.
- ◆ Хлеб ест, а креститься не умеет.
- ◆ Много кающих(ся), да мало воротящих(ся).
- ◆ Побено да кормлено, а дома не помблено.

- ◆ Поп сидя обедню служит, а приход (*а миряне*) лежа Богу молятся.
- ◆ Знают и чудотворцы, что мы не богомольцы.
- ◆ Как надо говеть, так и стало брюхо болеть.
- ◆ На дудку есть, а на свечку нет (*т. е. денег*).
- ◆ В тревогу – и мы к Богу, а по тревоге – забыли о Боге.
- ◆ Хоть церковь и близко, да ходить склизко; а кабак далеконько, да хожу потихоньку.
- ◆ Попы за книжки, а миряне за пышки.
- ◆ Поп в колокол, а мы за ковш.
- ◆ Кушанье познается по вкусу, а святость по искусу.
- ◆ Окрест боящихся Бога ангел господень ополчается.
- ◆ Лучше брани: Никола с нами.
- ◆ На поле Никола общий Бог.
- ◆ Бог не убог, а Никола милостив.
- ◆ Нет за нас поборника, супротив Николы.
- ◆ Никола на море спасает, Никола мужику воз подымает.
- ◆ Что хромо, что слепо, то Козьме и Демьяну (*о дворовой птице*).
- ◆ Спаси и помилуй Ты меня, Мать Пресвятая Богородица; а живу я в крайней избе на селе (*или: и крайнюю избу на селе*).

О любви

- ◆ Где любовь, тут и Бог. Бог – любовь.
- ◆ Милее всего, кто любит кого.
- ◆ Нет того любее, как люди людям любы.
- ◆ Мило, как люди людям милы.
- ◆ Нет ценности супротив любви.
- ◆ Ум истиною просветляется, сердце любовью согревается.
- ◆ Совет да любовь, на этом свет стоит.
- ◆ Где любовь, там и совет. Где советно, там и любовно.
- ◆ Где совет (союз, любовь), там и свет.
- ◆ Равные обычаи – крепкая любовь.
- ◆ Одна думка, одно и сердце.
- ◆ Для милого не жаль потерять и многого.
- ◆ Ради милого и себя не жаль.
- ◆ За милого и на себя поступлюсь.
- ◆ Для милого дружка и сережку из ушка.
- ◆ В милом нет постылого, а в постылом нет милого.
- ◆ Миленек – и не умыт беленок.
- ◆ Любовь слепа. Любовь ни зги не видит.
- ◆ Влюбился, как сажа в рожу вlepился.
- ◆ Влюбился, как мышь в короб ввалился.
- ◆ Втюрился, как рожей в лужу.
- ◆ Любовь не пожар, а загорится – не потушишь.

- ◆ Придет пора на пору, станешь девке ступать на ногу.
- ◆ Суженый, что бешеный.
- ◆ Суженый, ряженный – привороженный.
- ◆ Любовь начинается с глаз. Глазами влюбляются.
- ◆ Тоска западает на сердце глазами, ушами и устами (*от взгляда, от речей, от беседы*).
- ◆ Сердце сердцу весть подает. Сердце сердце чует.
- ◆ Куда сердце летит, туда око бежит.
- ◆ Где больно, там рука; где мило, тут глаза.
- ◆ Любви, огня да кашля от людей не спрячешь (*не утаишь*).
- ◆ Полюби-ко нас в черне, а в красне и всяк полюбит.
- ◆ Не по хорошу мил, а по милу хорош.
- ◆ Полюби нас в черненьких, а в беленьких и всяк полюбит.
- ◆ Покажется сатана лучше ясного сокола.
- ◆ Полюбится сова лучше ясного сокола.
- ◆ Деревенщина Ермил, да посадским бабам мил.
- ◆ Приглянулся черт ягодкой.
- ◆ Любовь зла, полюбит и козла.
- ◆ Он ей (Она ему) вскружил голову.
- ◆ Как увидал, так голова вокруг пошла.
- ◆ Как увидал, так сам не свой стал.
- ◆ Поет кочеток, весть подает про милый животок.
- ◆ Не наестся куском, не нажиться (*не натешиться*) с дружкой.

◆ Не приесться хороший кусок, не прискучит хороший дружок.

◆ С милым годок покажется за часок.

◆ Любить друга – любить себя. В дружке себя любишь.

◆ Любовь – кольцо, а у кольца нет конца.

◆ Разлучит нас заступ да лопата.

◆ Осолит разлуку нашу горсть сырой земли.

◆ Друзьям и в одной могиле не тесно.

◆ Старая любовь долго помнится. Люби, да помни.

◆ Молодой дружок, что вешний ледок.

◆ Новый друг, что неуставный плуг.

◆ От мила отстать – в уме не устоять.

◆ Без солнышка нельзя пробыть, без милого нельзя прожить.

◆ Без милого не жить, а и при милом не быть (*о разлуке*).

◆ Обнявшись, веку не просидеть.

◆ Сухая любовь (*платоническая*) только крушит.

◆ Хоть не родня, а в душу вьется.

◆ С милым во любви жить хорошо. Живут душа в душу.

◆ Нет лучше игры, как в переглядушки.

◆ Как телята: где сойдутся, там и лижутся.

◆ Задурили Катька с Митькой.

◆ Куры да амуры, да глазки на салазках.

◆ Он с нею и себя не помнит и нас не поминает.

◆ Она им не надышится. Он на нее не наглядится.

◆ Что шелкова ленточка к стенке льнет (*девица к парню*).

◆ Жив друг – не убыток.

◆ Есть дружок – есть заступничек.

◆ Не пил бы, не ел, все б на милую глядел.

◆ Изнизал бы тебя на ожерелья, да носил бы в воскресенье.

◆ Без тебя, мой друг, постеля холодна, одеялочко заинде-
вело.

◆ Баженький не с борка, а с топорка.

◆ Не отколь взялся, Бог дал.

◆ Красная моя ягодка. Яблочко мое наливчатое.

◆ Паранюшка сердце, вари рыбу с перцем.

◆ Тепла рука у милого, так любит.

◆ Охохонюшки, не видать-то, знать, Афонюшки: хомут
привиделся.

◆ Охохонюшки, тошно без Афонюшки, Иван-то тут, да
уряд-то худ.

◆ Миленок Ивашка в белой рубашке.

◆ Хорош мой миленькой в однорядочке синенькой.

◆ Мило не мыло, а беленькое личико.

◆ Белила не сделают мила. Подо нрав не подбелишься.

◆ Мила не бела, да я и сам не красен.

◆ Мил да люб, так и будет друг.

◆ Любит, как душу, а трясет, как грушу.

◆ Ты у меня один одним, как синь порох в глазу.

◆ Один, как перст, как маков цвет, как красное солныш-
ко, как ясный месяц, как верста в поле *и пр.*

- ◆ Где любовь, там и напасть. Полюбив, нагорюешься.
- ◆ У моря горе, у любви вдвое.
- ◆ Полюбить, что за перевозом сидеть.
- ◆ Голубчик – паровой огурчик; цветет, цветет, да и завя-

нет.

- ◆ По чем ноет ретивое у молодца?
- ◆ Нельзя не любить, да нельзя и не тужить.
- ◆ Не спится, не лежится, все про милого грустится.
- ◆ Горе мне с вами, с карими очами!
- ◆ Испортила девка паренька. Навела девка сухоту.
- ◆ Девка парня извела, под свой норов подвела.
- ◆ Подвела сухоту к моему животу.
- ◆ Пташки поют, мне молоденьке назолушку дают.
- ◆ Милый не злодей, а иссушил до костей.
- ◆ Оттого терплю, что больше всех люблю.
- ◆ Любила, а ничем не подарила.
- ◆ Когда меня любишь, и мою собачку люби.
- ◆ Злого любить – себя губить.
- ◆ Нет тяжеле на свете – зубной болести да девичьей су-

хоты.

◆ Бабы враки – девичьи присухи; бабы врут, девкам присуху дают.

- ◆ Не милое прялье, где милого нет.
- ◆ Не мил и свет, когда милого нет.
- ◆ Дружка нет: не мил и белый свет.
- ◆ Без тебя опустел белый свет.

- ◆ Без тебя пуст высок терем.
- ◆ Без тебя заглох широк двор.
- ◆ Без тебя не цветно цветы цветут, не красно дубы растут в дубровушке.

- ◆ Много хороших, да милого (милой) нет.
- ◆ Милого жаль, а от постылого прочь бы бежал.
- ◆ О ком сокрушаюсь, того нет; кого ненавижу, всегда при мне.

- ◆ Миловались долго, да расстались скоро.
- ◆ Как разойдутся врознь, хоть все дело брось.
- ◆ Одно сердце страдает, другое не знает.
- ◆ Кабы люди не сманили, и теперь бы любила.
- ◆ Когда стала любовь сознавать, тогда стал и милый отставать.

- ◆ Несолоно хлебать, что немилого целовать.
- ◆ Женатого целовать не сладко.
- ◆ Вслед за милым не нагоняешься.
- ◆ Насилу не быть милу. Насильно мил не будешь.
- ◆ Коли не мил телом, не приробишься делом.
- ◆ Не мил телом, не угодить (неудодлив) и делом.
- ◆ Бояться себя заставишь, а любить не принудишь.
- ◆ Крестом любви не свяжешь.
- ◆ Всяк страх изгоняет любовь.
- ◆ Не льнется к тычине морозобитной хмелинушке.
- ◆ Поп руки свяжет и голову свяжет, а сердца не свяжет.
- ◆ Не говори правды в глаза, постыл не будешь.

- ◆ Его милее нет, когда он уйдет. Мил за глаза.
- ◆ Спереди любил бы, а сзади убил бы.
- ◆ Мое сердце в тебе, а твое в камени.
- ◆ Глядит на меня, как черт на попа.
- ◆ Любит, как волк овцу. Любит и кошка мышку.
- ◆ Мило волку теля, да где ж его взять?
- ◆ Люблю, как черта в углу. Ах, ты мое – черт знает что!
- ◆ Хоть со ангелы ликуй, только с нами не будь (только

нас минуй)!

- ◆ Дай Бог быть тебе полковником, да не в нашем полку!
- ◆ Он к тебе оком, а ты к нему боком.
- ◆ С ним (*или*: С медведем) дружись, а за топор держись.
- ◆ Откуда вред, туда и нелюбовь.
- ◆ Откуда худо, туда и остуда.
- ◆ Не люблю я тебя, что ненастье.
- ◆ Не глядел бы, что на сыча.
- ◆ Не глядел бы на него, как на волка.
- ◆ Мил ему, как порох в глазу.
- ◆ Люб, что свекровин кулак.
- ◆ Любит, как собака палку (редьку).
- ◆ Люблю, как клопа в углу: где увижу, тут и задавлю.
- ◆ Не ставь недруга овцою, ставь его волком.
- ◆ Не бойся врага умного, бойся друга глупого!
- ◆ Он духу его не терпит. Как чихотная трава.
- ◆ На сяжок не подпустит. На глаза (На вид) не пускает.
- ◆ Ты мне вар у сердца.

- ◆ Ты у меня вот где (*на загровке*).
- ◆ Противна, как нищему гривна.
- ◆ Кто кого любит, тот того и бьет. Кого люблю, того и бью.
- ◆ Милый ударит – тела прибавит.
- ◆ Милый побьет, только потешит.
- ◆ Жена, ты любить не люби, а поглядывай!
- ◆ Хоть не люби, только почаще взглядывай (*т. е. угождай, служи*).
- ◆ Любить хоть не люби, да почаще взглядывай!
- ◆ Мать дитя любит, и волк овцу любит.
- ◆ Любит, как кот сало. И любишь, да губишь.
- ◆ Не видишь – так сердце рвет, увидишь – с души прет.
- ◆ Не видишь – душа мрет, увидишь – с души прет.
- ◆ Вместе скучно, а розно тошно.
- ◆ Розно тошно, а вместе тесно.
- ◆ Горе с тобою, беда без тебя.
- ◆ У нашего свата ни друга, ни брата.
- ◆ Любить не люблю, а отвязаться (отказаться, отстать) не могу.
- ◆ Это друг по конец рук. Этот друг на всех вдруг.
- ◆ Здравствуй, милая, хорошая моя, чернобровая, похожа на меня!
- ◆ Коли любишь – прикажися, а не любишь – откажися!
- ◆ Коли спишь, красавица, почивай; а не спишь – на спрос отвечай.
- ◆ Сера утица – охота моя, красна девица – зазнобушка

моя.

◆ Перевейся, хмель, на мою сторонку; на моей сторонке приволье, раздолье.

◆ Ты раскинул ей печаль по плечам, ты пустил сухоту по животу.

◆ Где моя суженая, там моя и ряженая.

◆ Суженого и на коне (на оглоблях, на кривых) не объедешь.

◆ Суженая ряженому. Суженый, ряженный, дай на себя поглядеть.

◆ Кому на ком жениться, тот в того и родится.

◆ Речисты у милого глаза. Глаза говорят, глаза слушают.

◆ Любить тяжело; не любить тяжеле того.

◆ Тошно тому, кто любит кого; а тошнее того, кто не видит его.

◆ Тошно тому, кто любит кого; а тошнее того, кто не любит никого.

◆ Любить – чужое горе носить; не любить – свое сокрушить!

◆ Хоть топиться, а с милым сходиться.

◆ Хоть пловом плыть, да у милого быть.

◆ К милому другу круг (крюк) не околица.

◆ К милому и семь верст не околица.

◆ От того терплю, кого больше люблю.

◆ Милого побои недолго болят.

◆ Ты мой свет в окне, ясен месяц, красно солнышко.

- ◆ Не мил и вольный свет, когда милого друга нет.
- ◆ Старый друг лучше новых двух.
- ◆ Старая любовь помнится.
- ◆ Забудется милый, так вспомнянется.
- ◆ Цвели цветики, да поблекли; любил молодец красну де-
вицу, да покинул.

- ◆ Был милый, стал постылый.
- ◆ Приглядится милый – тошней постылого.
- ◆ Поутру был хорош, а к вечеру стал непригож.
- ◆ Не избевай постылого: приберет Бог милого.
- ◆ Отдай мой золот перстень, возьми свой шелков платок!
- ◆ Лакома овца к соли, коза к воле, а девушка к новой лю-
бови.

- ◆ Коротка, что девичья память. У тебя память девичья.
- ◆ Все, как козы, вверх (*через тын*) глядят.
- ◆ Девки не люди, козы не скотина.
- ◆ Не изводи лихóва: приберет Бог любóва.
- ◆ Нелюбому детищу (На нелюбое детище) и смерти нет.
- ◆ Девица в терему, что яблочко в раю.
- ◆ Хмелинушка тычинки ищет, а девица парня.
- ◆ Скрасит девку венец да молодец.
- ◆ Заневестилась девка, так в переборочку играть.
- ◆ Заневестилась дочь, так росписи готовь.
- ◆ Пора козу на торг вести (*пора девке замуж*).
- ◆ Тогда девка родится, когда ей замуж годится.
- ◆ Ей бы перед зеркальцем погадать (*пора замуж*).

- ◆ После покровра не будет такова (*будет бабой*).
- ◆ Хороший товар не залежится.
- ◆ Некалась девка, а спорить не стала.
- ◆ Девичье нет – не отказ. Девичье нет дороже естя.
- ◆ Гонит девка молодца, а сама прочь нейдет.
- ◆ Девушка, что тень: ты за нею, она от тебя; ты от нее, она за тобой.
- ◆ Трудно выносить девку, а раз перевабишь, так сама на руку летать станет.
- ◆ Девичий стыд до порога: переступила, так и забыла.
- ◆ Был бы друг, а время будет. Был бы друг, будет и досуг.
- ◆ Был бы дружок, найдется (найдем) и часок.
- ◆ У девушки нрав косою закрыт, уши золотом завешаны.
- ◆ Жених на двор, и пяльцы на стол.
- ◆ Девушки хороши, красные пригожи, да отколь же злые жены берутся?
- ◆ Хорошая невеста – худая жена.
- ◆ Девка не жена: порода не одна.
- ◆ О девке худа не молви. Про девку не молви.
- ◆ Победны (обидны, завидны, бедуют) в поле горох да репа, в свете (в мире) вдова да девка.
- ◆ В девках засиделась, так на том свете козлов паси.
- ◆ Женихи ваши-то и родились, да лих все киселем передавились.
- ◆ Матушка Параскевья, пошли женишка поскорее.
- ◆ Батюшка покров, покрой землю снежком, меня молоду

платком (женишком).

◆ Я в девках досыть, замужем до отвалу, а во вдовах – у печи погревшись (*т. е. спокойнее*).

◆ Сорок лет – бабий (женский) век. Девке век обыденный (*сутки*).

◆ Молодчику – красота, женатому – сухота (*девка*).

◆ Красны девицы, пирожны мастерицы, горшечные пагубницы.

◆ Уточки серые, девушки сенные, жучки в епанечках.

◆ Девичьи сны, да бабьи сказки. Орехи – девичьи потехи.

◆ Много хороших, да милого (милой) нет.

◆ Покрасуйся, девушка, до святой воли батюшкиной.

◆ Княжна хороша, и барыня хороша, а живет красна и наша сестра.

◆ Костлявая девка – тарань-рыба.

◆ Кругла, пухла, бела, румяна, кровь с молоком.

◆ Грудь лебедина, походка павлина, очи сокольи, брови собольи.

◆ Коса – девичья краса. Красная краса – русая коса.

◆ Природна трубчатая коса – дорога девичья краса.

◆ Девичья коса – на всю Москву (на все село) краса.

◆ Настя-Настенька, шубейка красненька: сама черноброва, опушка боброва.

◆ Черны брови наводные, русы кудри накладные.

◆ Идет, словно павушка плывет.

◆ Смиренная, как агнец; делова, что пчела; красна, что

райская птица; верна, что горлица.

◆ Из милости следком до травки-муравки дотрагивается.

◆ Из милости ступает, травы не мнет; ненароком взглянет, что рублем подарит.

◆ Вянет и красный цвет. Христова невеста (*засидевшаяся*).

◆ Девичья краса до возраста, молодичья до веку.

◆ Девка пляшет, сама себя красит.

◆ Красная девка в хороводе, что маков цвет в огороде.

◆ Марина не малина: в одно лето не опадет.

◆ Замок да запор девки не удержат.

◆ Девку веретено одевает.

◆ Девка прядет, а Бог ей нитку дает.

◆ Делано на девочку, а поворочено на мальчика (*об умной девке*).

◆ Девушка не травка, не вырастет без славки.

◆ Смиренье – девичье ожерелье. Девичье терпенье – жемчужно ожерелье.

◆ Не берись, девка, за лапту (*т. е. будь скромна*).

◆ Сиди, девица, за тремя порогами.

◆ Орехи – девичьи потехи.

◆ Держи девку в кувшине, а выглянет, так пестом.

◆ Хорошо гостит девка, а и того лучше дома сидит.

◆ В гостях хороша девка, а дома лучше того.

◆ Всяк бы про девку слышал (ведал), да не всяк бы ее видел.

- ◆ Не видена – девица, а увидена – девушка.
- ◆ Видена девка медяна, а не видена золотая.
- ◆ Казаная девка денежная (серебряная), неказаная рублевая (золотая).
- ◆ Казаное – олово, неказаное – золото.
- ◆ Стекло да девку береги до изъяну.
- ◆ Держи деньги в темноте, а девку в тесноте.
- ◆ Чего девушка не знает, то ее и красит.
- ◆ Девка ничего не знает, а все понимает.
- ◆ У парня догадка, у девки смысл.
- ◆ Нехваленая девка дороже хваленой.
- ◆ У доброй девки ни ушей, ни глаз.
- ◆ У девки уши золотом завешаны.
- ◆ Девка спесива не скажет спасибо.
- ◆ Девка – немка: говорить не умеет, а все понимает.
- ◆ Родилась мала, выросла велика, от роду имени своего не знавала.
- ◆ Взглянь глазком, сделай с праздничком (подари рублем)!
- ◆ Что взглянет – рублем подарит.
- ◆ Обронила ненароком слово ласковое, да и то спокаялася.
- ◆ Она (*девка*) бает, рассыпает, как погодой посыпает.
- ◆ Взглянет, что огнем опалит, а слово молвит, рублем подарит.
- ◆ Черный глаз, поцелуй хоть раз; тебя, свет мой, не убу-

дет, а мне радости прибудет!

- ◆ Миловаться, так и целоваться.
- ◆ Целовать в уста нет поста.
- ◆ Хороши марьяны (*бусы*), да девки не скрасят.
- ◆ Не наряд девку красит, домостройство.
- ◆ Тонкую нитку ведет, да худую славу кладет.
- ◆ Собака гуляла, да и хвост прогуляла.
- ◆ Парню другое дело. На парне все та же шапка.
- ◆ На парне да на мужике все та же шапка; а девка просто-волоса, женка покрыта.
- ◆ Девка хороша, да слава не хороша.
- ◆ Хороша девка, не хороша славка.
- ◆ Хорош соболек, да измят. Береги дочь до венца.
- ◆ И рада б идти (*замуж*), да зад в дегтю.
- ◆ Распишут тебе ворота дегтем (*что считается поруганием*).
- ◆ Пришло пота, что подай попа.
- ◆ Не в пору виновата стала.
- ◆ Девочек высматривать, по теремам глазеть.
- ◆ У кого на уме молитва да пост, а у него бабий хвост.
- ◆ И старо, да не холощено.
- ◆ Молодой дурит, старый пакости творит.
- ◆ Седина в бороду, а бес в ребро.
- ◆ Солдаткиным ребятам вся деревня отец.
- ◆ Семибатешный сынок (*кантонист*).
- ◆ Богданушке все батюшки.

- ◆ Муж пьяница, да жена красавица – все хорошо.
- ◆ Отец был Флор, а детки Миронычи.
- ◆ Нет отца, так зови по матери.
- ◆ Маткины дети, ищите отца!
- ◆ Привенчаный сын того же отца, матери.
- ◆ Поп все покроет.
- ◆ Была под венцом – и дело с концом.
- ◆ Иной девке постой дороже посиделок.
- ◆ Коза во дворе, так козел через тын глядит.
- ◆ Где козы во дворе, там козел без зову в гостях.
- ◆ Один вяжется, другой сватается.
- ◆ Худой сватается, хорошему путь кажет.
- ◆ Пей вино, да не брагу; люби девку, а не бабу.
- ◆ Кто любит девушек – на мученье души; кто любит молодушек – на спасенье души.
- ◆ С корня не валяй, а валежник подбирай.
- ◆ Не имей двух коров, имей одну дочь (*насмешка над подгородными*).
- ◆ Он (Она) еще греха не знает.
- ◆ Зародился Никита на волокиту.
- ◆ Масляны глаза – девушник.
- ◆ Это игумен вокруг гумен.
- ◆ Мышиный жеребчик (*старый, сухой щеголь и волокита*).
- ◆ С кем по грибки, с тем и по ягодки.
- ◆ Дьячок не служит, все по девушке тужит; пономарь не

звонит, на нее ж глядит; поп не венчает, за сына чает.

◆ Ты, голубка, не сдавайся, правым крылышком отбивайся.

◆ У наших казаков (молодцов) обычай таков: поцеловал куму, да и губы в суму.

◆ Не мать велела, а сама захотела.

◆ Пожила млада, всего отведала.

◆ Она бает: приди, бает; он бает: мать узнает; она бает: давно знает.

◆ Научись наперед колдовать (чтобы люди не знали).

◆ Сорок недель хоть кого на чистую воду выведут.

◆ Сороковицы (Сороковины) все скажут.

◆ Ни в мать, ни в отца, а в проезжего молодца.

◆ На прохожей (битой, торной) дороге трава не растет.

◆ Бабьему хвосту нет посту.

◆ Как кукушка, по чужим гнездам летает.

◆ Знают бабу и не для пирогов.

◆ Он любит в чужих дачах охотиться.

◆ На молодой жениться – с холостыми не водиться.

◆ Чужого мужа полюбить – себя погубить.

◆ Веселая голова, не ходи вокруг моего двора.

◆ На этого мигача припасти толкача.

◆ Девка не курица, парень не кочет; не жениться им, где кто захочет.

◆ И собачьей свадьбы не надо портить.

О дружбе

- ◆ Счет дружбы не портит. Счет дружбе не помеха.
- ◆ Чаше счет, дольше (крепче) дружба.
- ◆ Стал бы кормить и волка, коли б траву ел.
- ◆ Враг хочет голову снять, а Бог и волоса не дает.
- ◆ Друг другу терем ставит, а недруг недругу гроб ладит.
- ◆ Полюбил его, как собака палку.
- ◆ Люблю, что собака редьку.
- ◆ Как кошка с собакой (*дружны*).
- ◆ Враг силен, и горами качает.
- ◆ Враг силен, валяет и в синём (*кафтани, т. е. богатого*).
- ◆ Грозен враг за горами, а грозней за плечами.
- ◆ Не ставь недруга овцою, а ставь его волком.
- ◆ Не давай денег, не теряй дружбы.
- ◆ Кабы волк заодно с собакой, так бы человеку и житья не было.
- ◆ Волка на собак в помощь не зови.
- ◆ Не сживайся ворог с ворогом, коли дело заодно.
- ◆ Их сам черт лычком связал.
- ◆ Словно их черт веревочкой связал.
- ◆ Эка дружба! Топором не разрубишь.
- ◆ Он с ним – лей, перелей. Сливочки, переливочки.
- ◆ Собака собаку знает (*или: не ест*).
- ◆ Иже на како не солгут (*буквы и, к*).

- ◆ Ворон ворону глаза не выключет.
- ◆ Блоха блоху не ест.
- ◆ С собакой ляжешь – с блохами встанешь.
- ◆ И от доброй собаки блох наберешься.
- ◆ Свяжись с дураком – сам дурак будешь.
- ◆ Водиться с палачами – не торговать калачами (*палач поган*).

◆ Не прикасайтесь жида к самарянам, а мужики к дворянам.

- ◆ Общался гордому, точен ему будеши.
- ◆ Каков в путь, таков ему и встречу.
- ◆ Каков Ананья, такова у него и Маланья.
- ◆ Был бы сам хорош, так бы люди не испортили.
- ◆ Бес беса хвалит, а людям беды ладит.
- ◆ Мил черт одному сатане. Черт дьяволу родимый.
- ◆ Сбирайтесь, бесы, сатана-то здесь!
- ◆ Мостися черт с сатаной впереверт.
- ◆ Бес пришел, сатану привел, чертенят наплодил, диавола

в кумовья зовет.

- ◆ Подле чертенка не выкормишь теленка.
- ◆ Двое – не то, что один: подумаем, да и лошадь продадим (*насмешка над требованием посоветоваться с другими*).
- ◆ Один ум – пол-ума; три ума – полтора ума; два ума – ум.
- ◆ Патрикей сам-третей (*о дурном товариществе, помощи*).
- ◆ Галичане в кучу, костромичи в кучу, ярославцы прочь

(или: врознь; от междоусобий Шемяки с Шуйским).

- ◆ Будь знаком, а ходи дальше (ходи кругом).
- ◆ Его все знают, ровно чубарого мерина в околотке.
- ◆ Всюду вхож, как медный грош (к кому ни попал в руки, все свой).
- ◆ Всех чертей знаю, одного сатану (дьявола) не знаю.
- ◆ Черт попу не товарищ (поп его обманет).
- ◆ Овце с волками худо жить. Не житье с волком и собаке.
- ◆ Не житье и собаке с волком, а теленку так и продуху нет.
- ◆ Конь до коня, а молодец до молодца (западн.).
- ◆ Пеший конному не товарищ.
- ◆ Иноходец в пути не товарищ.
- ◆ Стоячему с сидячим трудно говорить (младшему перед старшим).
- ◆ Елень быстра – не коню сестра.
- ◆ Мне гусь не брат, свинья не сестра, утка не тетка, а мне своя – пестра перепелочка.
- ◆ Гусь свинье не товарищ. Гусь козлу не товарищ (не брат).
- ◆ Волк коню не товарищ. Медведь корове не брат.
- ◆ Горшок чугуну (котлу) не товарищ (расшибется об него).
- ◆ Свинье приятель угол (она с ним чешется).
- ◆ Клин плотнику товарищ (брат).
- ◆ Лычко с ремешком не связывайся.
- ◆ Сапог лаптю не брат (не дружка, не чета, не ровня).

- ◆ Вяжись лычко с лычком, ремешок с ремешком.
- ◆ Это не тебе (не ему) чета. Не нашему брату чета.
- ◆ Волк волком не травится, поп попом не судится.
- ◆ Мил – добре, да мне не ровня (да невровне).
- ◆ Не сошлись обычаем, не бывать дружбе.
- ◆ Глупый умного, а пьяница трезвого не любят.
- ◆ С пьяным не бранись (не дерись), с богатым не тянись.
- ◆ Козел к овцам, а приказный к купцам не приставай.
- ◆ Чешися конь с конем, вол с волком, а свинья с углом.
- ◆ Чешися конь с конем, вол с волком, а свинья в кол, коли

не с кем.

- ◆ Скотина чешется бок о бок, а люди врознь.
- ◆ Одрани с одранью и чешется.
- ◆ Сапог с сапогом, лапоть с лаптем.
- ◆ Два кота в одном мешке не улежатся.
- ◆ Две кошки в мешке дружбы не заведут.
- ◆ Два медведя в одной берлоге не улягутся.
- ◆ Две бараньи головы в один котел не лезут (*что-нибудь да торчит*).
- ◆ Двум шпагам в одних ножнах не ужиться.
- ◆ Знаючи недруга, не почто в пир.
- ◆ Услужливый дурак опаснее врага (*из басни Крылова*).
- ◆ Подсидел у друга муху (*из басни Крылова*).
- ◆ Либо друг, либо недруг.
- ◆ Скажись другом либо недругом.
- ◆ Больше друзей – больше и врагов.

- ◆ Бойся друга, как врага.
- ◆ Как друг по конец рук. Этот друг и сам без рук.
- ◆ На частую дружбу часом (часто, чаще) раздружье.
- ◆ С другом дружись, а сам не плошись (а за саблю держись).

- ◆ Дружиться дружись, а нож (а камень) за пазухой держи.
- ◆ С другом дружись, а как недруга берегись.
- ◆ С медведем дружись, а за топор держись.
- ◆ Дружба от недружбы близко живет.
- ◆ Не вспоя, не вскормя, ворога не увидишь (не купишь).
- ◆ Надсаженный конь, надломленный лук, да замиренный друг.

- ◆ Не видишь – душа мрет; увидишь – с души прет.
- ◆ В недруге стрела, что во пне, а в друге, что во мне.
- ◆ С чужим не бранись, а со своим не вались.
- ◆ Другу дружи, а другому (а недругу) не груби.
- ◆ Другу не дружи (*не потворствуй*), недругу не груби.
- ◆ За что того любить, кто хочет сгубить?
- ◆ Черт на черта нашел в рогозином ряду.
- ◆ Коли дома не пекут, так и в людях не дадут.
- ◆ Пиво не диво, и мед не хвала; а всему голова, что любовь дорога.

- ◆ Не дорог подарок, дорога любовь.
- ◆ Не дорога гостьба, дорога дружба.
- ◆ Был я у друга, пил я воду слаще меду.
- ◆ Пьешь у друга воду слаще меду.

◆ У друга пить воду лучше неприятельского меду.
◆ Без Ивашки не выпьешь бражки.
◆ Одному и пьяно, да не мило; с другом и хмельно, да умно.

◆ Кума не мила, и гостинцы постылы.
◆ Для милого дружка и сережку из ушка.
◆ Жить заодно, делиться пополам.
◆ У нас с тобой и лен неделен (*всё вместе*).
◆ Для друга нет круга. Для друга семь верст не околица.
◆ Буде меня любишь, так и собаку мою не бей (люби).
◆ Для друга все не туго (*не тяжело и не скудно*).
◆ Два горя вместе, третье пополам.
◆ Для друга и пост разрешается.
◆ Друг сердечный, таракан запечный!
◆ Мы с тобой, как рыба с водой.
◆ Свои люди, сочтемся. Что за счеты между друзьями?
◆ Что есть вместе, чего нет, пополам.
◆ Дорожка вместе, табачок пополам.
◆ Не в службу, а в дружбу.
◆ Для друга выпрягать из плуга.
◆ За компанию (Для дружбы) и жид удавился (и монах женился).

◆ И худой Ермил, да богомил; а и хороший Влас, да подальше нас.

◆ Больше той любви не бывает, как друг за друга умирает.
◆ Свой своего знает (видит) издалика.

- ◆ Свой своему поневоле друг. Душа душу и знает.
- ◆ Рыбак рыбака далеко по плесу видит.
- ◆ Рыбак рыбака видит издалека.
- ◆ Поп попа, дурак дурака и знают.
- ◆ В дороге и отец сыну товарищ.
- ◆ Стрелец стрельца видит издалека.
- ◆ Барану пара – овца. Флор Флорихе набитый брат.
- ◆ Друг до поры – тот же недруг.
- ◆ Без друга – сирота; с другом – семьянин.
- ◆ Друзей-то (приятелей) много, да друга нет.
- ◆ Друг и брат великое дело: не скоро добудешь.
- ◆ И всяк тебе друг, да не вдруг.
- ◆ Будь друг, да не вдруг. Будь друг, да без убытку.
- ◆ Всяк добр, да не до всякого.
- ◆ Все бобры добры до своих бобрят.
- ◆ Нет друга, так ищи: а нашел, так береги.
- ◆ Друга ищи, а найдешь – береги.
- ◆ Без беды друга не узнаешь.
- ◆ Друг познается в несчастьи.
- ◆ Друг познается на рати да при беде.
- ◆ Коня в рати узнаешь, а друга в беде.
- ◆ Друга узнать – вместе пуд (куль) соли съесть.
- ◆ Изведан друг, куль соли вместе съевши.
- ◆ Не сложив (Не поживши), друга не узнаешь.
- ◆ Не узнавай друга в три дня, узнай в три года.
- ◆ Друг неиспытанный, что орех нерасколотый.

- ◆ И собака к собаке не подойдет, не обнюхав ее.
- ◆ Не окрикнув, и к лошади не подходят.
- ◆ Не изведен – друг; а изведен – два.
- ◆ Не люби друга потаковщика (поноровщика), люби встречника.
- ◆ Недруг поддакивает, а друг спорит.
- ◆ Шуту в дружбе не верят. В дружбе правда.
- ◆ Оставайся здорово, наживай друга иного!
- ◆ Лучше найдешь – забудешь; хуже найдешь – вспомняешь.
- ◆ Лучше не свыкаться, коли (*чем*) расставаться.
- ◆ Своих друзей наживай, а отцовых не теряй.
- ◆ Новых друзей наживай, а старых не утрачивай.
- ◆ На Бога уповай, а от добрых людей не отставай.
- ◆ Добрый друг не по конец рук.
- ◆ Не держи сто рублей, держи сто друзей.
- ◆ Жив друг – не убыток. Друга держать не убыточно.
- ◆ В поле пшеница годом родится, а добрый человек всегда пригодится.
- ◆ Доброе братство милее богатства.
- ◆ Друг денег дороже. Друга на деньги не купишь.
- ◆ Кто друг прямой, тот брат родной.
- ◆ Друзья прямые – братья родные.
- ◆ Деньги найдут друга; денежка найдет дружка.
- ◆ Жалеть мешка – не видать (не завесь) дружка.
- ◆ Пота дружба, пока нужда. Нужда сдружает.

- ◆ Нужда сдружила, приволье раздружило.
- ◆ Кому счастье дружит, тому и люди.
- ◆ С другом знаться – не редьку есть (*т. е. потчевать*).
- ◆ При пире (поре), при бражке – все дружки; при горе, кручине – нет никого.
- ◆ На обеде все соседи; а пришла беда, они прочь, как вода.
- ◆ Как при пире, при беседе – много друзей; как при горе, при кручине – нет никого.
- ◆ Скатерть со стола – и дружба сплыла.
- ◆ Есть брага да пирожки, так есть и други (и дружки).
- ◆ Много друзей, коли денежки есть.
- ◆ На пиру много друзей. У пива, у бражки все дружки.
- ◆ Все дружки, толоконнички: толоконце съев, да розно все.
- ◆ Пили, ели – кудрявчиком звали; попили, поели – прощай, шелудяк!
- ◆ Горевал, пока брагу сливал; а брагу слил, так всем стал мил.
- ◆ Хлеба нет – друзей и не бывало.
- ◆ Черный день придет – приятели откиннутся.
- ◆ Была бы охота, а то найдем доброхота.
- ◆ Называется другом, а обирает кругом.
- ◆ Брат Кондрат, пойдем кошек драть: мне шкура, тебе мясо.
- ◆ Кто кому надобен, тот тому и памятен.

- ◆ Люби Ивана, а береги кармана.
- ◆ Дружбу водить – так себя не щадить (себя надсадить).
- ◆ Другу сноровить – себе (всем) досадить.
- ◆ Дружба не служба; а кому дружить, на того служить.
- ◆ Говорить правду – потерять дружбу.
- ◆ Правду говорить – друга не нажить.
- ◆ Встретил с радостью, а проводил с жалостью.
- ◆ Его милее нет, когда он уйдет.
- ◆ Старый знакомец! впервые видимся.
- ◆ Мы с тобою, как рыба с водою: ты ко дну, а я на берег.
- ◆ Мы с тобой, что рыба с водой: я на лед, а ты под лед.
- ◆ Такие друзья, что схватятся, так колом не развратишь.
- ◆ Дружба дружбе рознь, а иную хоть брось.
- ◆ И ты мне друг, и я тебе друг, да не оба вдруг.
- ◆ Так друга любит, что для него последний кусок хлеба

сам съест.

- ◆ Богач друга не узнает. Богатому ни правды, ни дружбы не знаять.
- ◆ Бедный знает и друга и недруга.
- ◆ Раздружится друг – хуже недруга.
- ◆ Шапочное знакомство не в потомство.

О счастье

- ◆ Такой стих нашел.
- ◆ Недобрый на него стих нашел.
- ◆ Под злой час. Под злую годину.
- ◆ Оборотень дорогу перебежал.
- ◆ Поп, монах дорогу перешел.
- ◆ Неудача – заяц поперек дороги перебежал.
- ◆ Кому клюковка, а нам тукманка.
- ◆ Кому луковка облуплена, а нам тукманка не куплена.
- ◆ Кому чудо, а нам чадо (*т. е. при бедности*).
- ◆ Кому телята, а нам ребята.
- ◆ Без счастья и в лес по грибы не ходи!
- ◆ С твоим счастьем только в бор по грибы.
- ◆ Не подстрелишь, так и не отеребишь.
- ◆ Не суженый кус изо рту валится.
- ◆ Не попало в рот – ин пес найдет.
- ◆ Что о том тужить, чего нельзя воротить (*или: чему нельзя пособить*)?
- ◆ Жалеть не помочь, когда смерть пришла.
- ◆ Жалью моря не переедешь, веку не изживешь.
- ◆ Жаль, жаль, да пособить нечем.
- ◆ Ах, ах, а пособить нечем.
- ◆ Жаль батьки, да везти на погост.
- ◆ Ах да рукою мах!

- ◆ Об полы руками, да и Бог с вами.
- ◆ Что с возу упало, то пропало. Упало – пиши пропало.
- ◆ Лиха беда на кого не живет.
- ◆ Терпи, голова, в кости скована.
- ◆ Надобно жить, как набежит.
- ◆ Не живи, как хочется, а живи, как можется!
- ◆ Живи, коли можется; помирай, коли хочется.
- ◆ Не так живи, как хочется, а так живи, как Бог велит.
- ◆ Не радуйся нашедши, не плачь потерявши.
- ◆ Зацепил – поволок; сорвалось – не ко двору пришлось.
- ◆ Где наше не пропадало.
- ◆ Не пришло поле ко двору, пускай его под гору.
- ◆ Пошло поле не по двору, так катись оно под гору.
- ◆ Что в людях живет, то и нас не минет.
- ◆ Судьба не авоська.
- ◆ Будешь во времени – и нас вспомяни.
- ◆ Голым родился, гол и умру.
- ◆ Он забыт и Богом и людьми. Он него и Бог и добрые люди откинулись (*или*: отступились).
- ◆ Прости (*или*: Закатилась), моя звезда, мое красно солнышко.
- ◆ В землю б лег да укрылся, только б этого не видать.
- ◆ День в день, топор в пень.
- ◆ Заколodило счастье – не что возьмешь.
- ◆ Стал (*или*: Сел), как рак на мели.
- ◆ Ни с места. Ни тпру ни ну!

- ◆ Ни под гору, ни в гору.
- ◆ Ехало не едет, и ну не везет.
- ◆ Видно, несчастлив выход был.
- ◆ Знать, по судьбе нашей бороной прошли.
- ◆ Глядит вдоль, а живет поперек.
- ◆ Моя-то доля с чашкой в поле.
- ◆ Эко счастье – на мосту с чашкой.
- ◆ Будешь таланен, как напишься по баням (*т. е. без крова*).
- ◆ Нам, грешным, и ветер-то встречный.
- ◆ Наше счастье – дождь да ненастье.
- ◆ Наше счастье – решето дырявое.
- ◆ Кто ни шасть – все на мою часть (*т. е. обижают*).
- ◆ Наше счастье – вода в бредне.
- ◆ Наше счастье комом слежалось.
- ◆ Бесталанная моя головушка! Горемычная голова.
- ◆ Пожилось Ермаку – по три чирья на боку.
- ◆ С дурной рожи, да еще и нос долой.
- ◆ Не про тебя зажора сталась, да тебе в ней сидеть.
- ◆ Наш Касьян на что ни взглянет, все вянет (*имя это считается немилостивым, недобрим*).
- ◆ Не наше счастье, чтоб найти, а наше, чтоб потерять.
- ◆ Этот ананас не для нас (не для вас).
- ◆ Этот квас не про вас.
- ◆ Этот кафтан (сарафан) вам не к рукам.
- ◆ Нашему Петру скотина не по двору (*или: не ко двору*).

- ◆ Чему не год, тому и не вод (*или*: и не приплод).
- ◆ Чему не год, так и семенам не род.
- ◆ Грех да беда на кого (*или*: на ком) не живет?
- ◆ Беда не по лесу ходит, а по людям.
- ◆ Грех да напасть бороною ходит (*прибавка*: кого зацепит).

- ◆ Без притчи веку не изживешь.
- ◆ Без спотычки и конь не пробежит.
- ◆ Конь о четырех ногах, да спотыкается.
- ◆ Кабы на коня не спотычка, так ему бы и цены не было.
- ◆ Охота смертная, да участь горькая.
- ◆ За все берется, да все не удается.
- ◆ За что ни возьмется, все из рук валится.
- ◆ Его не бьет, кто не хочет. Его ленивый не бьет.
- ◆ На бедного Макара и шишки валяются.
- ◆ Горькому Кузеньке горькая и песенка.
- ◆ По бедному Захару всякая щепка бьет.
- ◆ На меня, что в яму: все валится. На меня как наслано.

На него словно наслано.

- ◆ Такова доля, что Божья воля.
- ◆ Такова наша доля: на то, знать, мы родились.
- ◆ Таков наш рок, что вилами в бок.
- ◆ Мой талан съел баран.
- ◆ Мой талан пошел по горам (*или*: пошел по рукам).
- ◆ Мое счастье разбежалось по сучкам, по веточкам.
- ◆ И на костях пало (*т. е. на игорных костях*), что все

пропало.

- ◆ Знать по всему, что не быть талану.
- ◆ Первый блин, да комом.
- ◆ Одна корка, да и той подавился.
- ◆ Где нет доли, тут и счастье невелико.
- ◆ Не родом старцы (*т. е. нищие*) ведутся, а кому Бог велит (приведет).

- ◆ Счастье на крылах, несчастье на костылях.
- ◆ Беды кульем валяются, а счастье золотниками.
- ◆ Недоля пудами, доля золотниками.
- ◆ Пошла Настя по напастям. Так по бедам и ходит.
- ◆ Победуешь – избедуешься.
- ◆ Беда на беде, бедой погоняет.
- ◆ Беда беду родит, бедой погоняет.
- ◆ Едет беда на беде, беду бедой погоняет.
- ◆ Одну беду перебедуешь, а всех бед не перебедовать.
- ◆ Беды плодливы.
- ◆ Беда беду накликает. Беды вереницами ходят.
- ◆ Беда не ходит одна. Беда с победушками.
- ◆ Пошла беда – растворяй ворота!
- ◆ Дома ль хозяин? Беда пришла.
- ◆ Беда семь бед приводит.
- ◆ Всякая беда по семи бед рождает.
- ◆ Лиха беда беде прийти, а победы с ног сбывают.
- ◆ На кого Бог (рок), на того и добрые люди (*или: и староста*).

- ◆ Что ступит, то стукнет; что сунется, то осунется (*или: то оступится*).
- ◆ Под кем лед трещит, а под нами ломится.
- ◆ Где тонко, тут и рвется. Где худо, тут и порется.
- ◆ У мила живота везде ворота (*т. е. нажатое легко про-падает*).
- ◆ Шел молодец по Пресне, да свалился.
- ◆ Куда тебя нелегкая угораздила (*или: несет, занесла и пр.*)?
- ◆ Кой грех тебя попутал!
- ◆ Эк его как болячка удавила!
- ◆ Попался, как ворона в суп (*с 1812 г.*).
- ◆ Ожегся, ровно на крапиве (*или: на огне*).
- ◆ Как на льду обломился. Словно на шило сел.
- ◆ Хватил шилом патоки. Сладко захватил, да горько слизнул.
- ◆ Хватил слепой спелой ягоды виндерюхи.
- ◆ Убил бобра. Убил бобра, а не нашел добра.
- ◆ Попал пальцем в небо (*прибавка: да в самую середку*).
- ◆ Съел figy, шиш, кукиш, гриб.
- ◆ Дать облизня. Что, брат, облизался?
- ◆ Как несолоно хлебал. Ровно мыла наелся.
- ◆ Отворотил рыло, да и в сторону (*или: да и мимо*).
- ◆ Обиженная краюшка всегда на столе (*т. е. последняя*).
- ◆ Мое дитяtko не рбжено, не хбжено, так и брошено.
- ◆ Не на ту пору мать родила, не собрав разума в люди

пустила.

- ◆ Милому дитятке да горькая часть.
- ◆ Нашему барану (болвану) ни в чем нет талану.
- ◆ Ер да еры упали с горы.
- ◆ Неудачлив рожей. Тупицею вытесан.
- ◆ Рылом не вышел.
- ◆ Пришлась ложка по рту, да хлебать нечего (*или*: да в кувшин не лезет).
- ◆ Собака есть, да камня нет.
- ◆ Собака есть, так палки нет; палка есть – собаки нет.
- ◆ Видел во сне кисель, да ложки не было; лег спать с ложкой – не видал киселя.
- ◆ Кисель бар, кашик иок: кашик бар, кисель иок (*матарск.* есть и нет).
- ◆ Кобылка есть – хомута нет; хомут добыл – кобылка ушла.
- ◆ Видал, как мужик мед едал, ин мне не дал.
- ◆ По усам текло, да в рот не попало.
- ◆ С чем пришел, с тем и ушел.
- ◆ С чем приехал (подъехал), с тем и поехал (отъехал).
- ◆ Ехал к вам, да заехал к нам.
- ◆ Ходил три дни, принес злыдни.
- ◆ Кому пироги да пышки, а нам желваки да шишки.
- ◆ Кому ничего, а нам не больше того (*или*: а нам хуже того).
- ◆ Кому ничего, а нам все через чело.

- ◆ Людям поволька, а бабину сыну неволька.
- ◆ Либо деньгу дадут, либо в рыло поддадут.
- ◆ Один кинул – не докинул; другой кинул – перекинул;

третий кинул – не попал.

◆ У кого ни бывало, а у нас ночевало (*или*: а у нас пропало).

◆ Где беда ни была, а к нам пришла.

◆ Где беда ни шаталась, а к нам пришатилась.

◆ Где беда ни голодала, а к нам на пирушку.

◆ Где муха ни летала, а к нам в руки попала (*или*: а к пауку попала).

◆ Где пичужка ни летала, а в нашу клетку попала (*или*: а к нам в клетку попала, а наших рук не миновала).

◆ Где ворона ни летала, а к ястребу в когти попала.

◆ Где б ни летал сокол, везде ему свежий мосол.

◆ Кого мимо, а меня (а Мину) в рыло.

◆ На кого подымет, а на меня опустит.

◆ Приговорил к себе во двор, ан вышел вор.

◆ Я за кочан – меня по плечам; я за вилок – меня за висок.

◆ Что ни порог, то и запинка.

◆ Что ни путь, то и крюк.

◆ Что ни шаг, то и спотычка.

◆ Мужик лысенький продавал муку высевки, да никто не купил.

◆ Аль я хуже людей, что везде стоя пью?

◆ Что я в поле за обсевок! Не велик чин – обойденыш.

- ◆ За что обнесли меня чарой зелена вина?
- ◆ Аль я не рожен, не крещен, аль я чужой век заел?
- ◆ Или мой канун не отпет?
- ◆ Нешто я у Бога теленка украл, что меня все обходят?
- ◆ Кого по головке (*т. е. гладят*), а меня за висок.
- ◆ Промеж пальцев проскочило. Промеж пальцев увязло, засело.

◆ Мимо нас суется (*или: Под ноги суется*), а в руки не дается.

◆ Концов с концами не сведешь. Лишь концы с концами сходятся.

◆ Зубами скатерть с конца на конец натягиваем.

◆ Куда натянешь, там и крыто.

◆ Некуда приклонить буйной головушки.

◆ Ни кровя, ни пристанища. Ни скривища, ни сбывища.

◆ Ни затулья, ни притулья, ни затину.

◆ Журить, бранить есть кому, а жаловать некому.

◆ Вам Бог дал, а нам посулил.

◆ Соболь да куница бежит да дрожит, а серая овечка лежит да пышет.

◆ Кому: «Христос воскрес!»», а нам: «Не рыдай мене, матери!»»

◆ Кому маслена, да сплошная, а нам вербное, да страстная.

◆ У людей долото (шило) бреет, а у нас и бритва не берет.

◆ Кто идет пировать, а мы горевать. Люди пировать, а мы

горевать.

- ◆ Кому веселье, а мне и полвеселья нет.
- ◆ Ваши играют, а наши рыдают.
- ◆ Ваши скачут (пляшут), а наши плачут.
- ◆ Одному сбилось, другому не удалось (другому привиделось).
- ◆ Тебе приснилось, а над ним сбилось.
- ◆ Чужие куры растут, а наши только топорщатся.
- ◆ Чужие холсты настятся (*т. е. белятся*), а наших и в су-ровье не бывало.
- ◆ Чужие петухи поют, а на наших типун напал.
- ◆ К нашему берегу не привалит хорошее дерево.
- ◆ Счастье на коне, несчастье под конем.
- ◆ У счастливого умирает недруг, у несчастного друг.
- ◆ Деньги идут к богатому, а злыдни к убогому.
- ◆ Дядя едет из Серпухова; бороду гладит, а денег нет.
- ◆ Жаловался всем, да никто не слушает.
- ◆ Заступил, а пять рублей слупил.
- ◆ Заступи, да не наступи! Заступи, да головы не сорви!
- ◆ Я за пирог, а он (а черт) поперек.
- ◆ Я за порог, а черт поперек.
- ◆ Поехал было в лес, да попался встречу бес.
- ◆ Быть было так, да помешал Исак.
- ◆ Быть было ненастью, да дождь помешал.
- ◆ Много было доуки, да не пришло в руки.
- ◆ И скатал было и сгладил, да все врозь расползлось.

- ◆ Ни то ни се кипело, да и то пригорело.
- ◆ Ни то ни се клевало, да и то сорвалось.
- ◆ Село свело, а барина скорчило.
- ◆ Мирошка, тоненьки ножки, живет понемножку.
- ◆ Тощ, как хвощ; живет тоненько, да помаленьку.
- ◆ Мирошка, голенькие ножки, прыг через порог – насили

ноги переволок.

- ◆ Далеко кулику до Петрова дня.
- ◆ Далеко грешнику до царствия небесного.
- ◆ Не видать тебе этого, как царствия небесного.
- ◆ Ему, как свинье, век на небо не глядеть.
- ◆ Ему этого и понюхать не удастся.
- ◆ Этого тебе видом не видать, слыхом не слышать.
- ◆ Не по шерсти рыло: этого не донюхаешься.
- ◆ Не видать тебе этого, как своих ушей.
- ◆ Пропал рублик ни за копейку.
- ◆ Пропали денежки ни за копеечку.
- ◆ Взвыла да пошла из кармана мошна.
- ◆ Сунулся, да окунулся. Сунулся вброд по самый рот.
- ◆ Кинулся, да и перекинулся.
- ◆ Пропало бабье трепало.
- ◆ Пришла пиву неперелива.
- ◆ Заварил пиво, да сталась нетёка.
- ◆ Как горох к стене, не льнет (*о неудаче*).
- ◆ Насыпь соли на хвост (*пташке*), так дастся в руки.
- ◆ Посоли колышку, так слаще будет.

- ◆ Пресна мякинка, да соли нет.
- ◆ Вот тебе, бабушка, Юрьев день (*о переходе крестьян*).
- ◆ Кабы знать, где упасть, так соломки б подостлал.
- ◆ Кабы знать да ведать, где ныне обедать.
- ◆ Как бы проведать, где пообедать?
- ◆ Брюхо-то есть, да нечего есть.
- ◆ Кабы знал наперед, так бы расширил рот.
- ◆ Кабы знатье, что у кума питье, так бы и ребятишек при-

вел.

- ◆ Когда бы все знал, так бы не погибал.
- ◆ Кабы знал, так бы ведал.
- ◆ Когда бы человек вещь был, то б не погибал.
- ◆ Наперед не узнаешь, где найдешь, где потеряешь.
- ◆ Не чаем, где часу часовать, а Бог приведет и ночь но-

чевать.

- ◆ Поехали пировать, а пришлось горе горевать.
- ◆ Искал дед маму, да и попал в яму.
- ◆ Ехал наживать, а пришлось проживать.
- ◆ Варила баба брагу, да и упала к оврагу.
- ◆ Рад бы обыграть, да ни козырей, ни масти.
- ◆ Как пойдешь, ино и в яму попадешь.
- ◆ По морю плыл, да попал в вир.
- ◆ Пошел в мир – попал в вир.
- ◆ Хотел отворотить от пня, да наехал на колоду.
- ◆ Ехал, что плыл, да и попал на копыл.
- ◆ Ехать было за попом, да угодил в косяк лбом.

- ◆ Как ступил, так по уши в воду.
- ◆ Метко попадает – ногой в лужу.
- ◆ Как серпом по шее. Как ножом по сердцу.
- ◆ Голову сняли, да шапку вынес.
- ◆ Не ровен час. Всяко бывает. Чего доброго.
- ◆ Чем черт не шутит.
- ◆ Не равно замуж выдется, не ровен черт навяжется.
- ◆ От сумы да от тюрьмы никто не отрекайся!
- ◆ Гнездо на дубу а сило на земле (*т. е. попадаетея ли птица?*).

◆ Ты к нему чтоб живот поправить, а он кишки вовсе вон теребит.

- ◆ Воз под горою, а вожжи в руках (*т. е. оборвались*).
- ◆ Ушел воз и лошадку увез.
- ◆ Пошло было на хлеб, да соль своротила (*т. е. вздорожала*).

- ◆ Был бы покос, да пришел мороз.
- ◆ Было бы и счастье, да одолело ненастье.
- ◆ Час от часу не легче.
- ◆ Что ни дальше, то ни легче (то лучше).
- ◆ Наступил на землю русскую, да остутился (*1812 г.*).
- ◆ Отогрелся в Москве, да замерз на Березине (*1812 г.*).
- ◆ От волка бежал, да на медведя попал (напал).
- ◆ Пошло так на лад, что и сам тому не рад.
- ◆ И хожено и вожено, да легче нет.
- ◆ Было и плыто, да не добыто.

- ◆ И молебен пет, да пользы нет.
- ◆ Все кузни исходил, а не кован воротился.
- ◆ Хотел с Москвы сапоги снести, а рад с Москвы голову унести.
- ◆ Пошел по шерсть, а воротился стриженный.
- ◆ Что ни хватать, то ерш да еж.
- ◆ Хотелось (Собирались) пировать, а пришлось горевать.
- ◆ Бойко наскочил, да напоролся на копыл.
- ◆ Налетает и топор на сук. Остер топор – да и сук зубаст.
- ◆ Нашла коса на камень.
- ◆ Не на того наскочил.
- ◆ С чем нагрязнул, с тем и отпрянул.
- ◆ Вместо ореха да свищ.
- ◆ Вместо калача да кукиш.
- ◆ Хорошие молодцы не женятся, красны девицы замуж нейдут.
- ◆ Где любя, там не дают; где не любя, там двух да трех.
- ◆ За худого замуж не хочется, а доброго негде взять.
- ◆ Захотел триста, а взял свиста.
- ◆ Не всяка капля в рот канет.
- ◆ И крылья есть, да некуда лететь.
- ◆ Летать летаю, а сесть не дают.
- ◆ Корабли пришли, да до нас (да до нашего двора) не дошли.
- ◆ Хороша шла, да не поклонилась; давал грош, да не воротилась.

- ◆ Была у двора масленица, да в избу не зашла.
- ◆ Не год пороссятам, все полосаты (*поросенок всегда ро- дится полосатый*).
- ◆ Счастье пытаться – деньги терять.
- ◆ Не отведывай счастья, не купи коня хрома!
- ◆ Счастью не вовсе верь. На счастье не надейся!
- ◆ Легко найти счастье, а потерять и того легче.
- ◆ Всяк своего счастья кузнец (*переводная*).
- ◆ Глупому счастье, а умному Бог дает.
- ◆ Счастье везет дураку, а умному Бог дал.
- ◆ Счастье без ума – дырявая сума (*что найдешь, и то потеряешь*).
- ◆ Счастье без ума нипочем.
- ◆ Сегодня счастье, завтра счастье – помилуй Бог, а ум-то где? (*Суворов*).
- ◆ Жарко желают, да руки поджигают.
- ◆ Счастье со счастьем сойдется, и то без ума не разми- нется.
- ◆ Счастье – что волк: обманет да в лес уйдет.
- ◆ Счастье с несчастьем смешалось – ничего не осталось.
- ◆ Счастью не верь, а беды не пугайся!
- ◆ Сидя на колесе, гляди под колесо!
- ◆ Сидя на колесе, думай, что быть под колесом!
- ◆ Сегодня пан, а завтра пал (пропал).
- ◆ Сегодня полковник, завтра покойник.
- ◆ Сегодня в порфире, завтра в могиле.

- ◆ Счастье с несчастьем двор обо двор живут (*или: об
межу*).
- ◆ Счастье с бессчастьем на одних санях ездят.
- ◆ Счастье с бессчастьем – вёдро с ненастьем.
- ◆ Время на время не приходит.
- ◆ Пора супротив поры не стоит.
- ◆ Пора не супротив поры.
- ◆ И добрый временем плачет, а худой скачет.
- ◆ Рабочий конь на соломе, а пустопяс на овсе.
- ◆ Счастье – вешнее вёдро (*т. е. ненадежно*).
- ◆ Нет талану, не пришьешь к сарафану.
- ◆ Счастье отпало, ничего в доме не стало.
- ◆ Поминай как звали! Пиши пропало!
- ◆ Мужик на счастье сеял хлеб, а уродилась лебеда.
- ◆ Сеяли рожь, а косим лебеду.
- ◆ В землю до зерна, из земли ни зерна.
- ◆ Ладил мужичок челночок, а свел на ухвертку.
- ◆ На кого была надежда, того-то и разорвало.
- ◆ На дурака вся надежда, а дурак-то и поумнел.
- ◆ Держалась кобыла за оглобли, да упала (*ответ на обод-
рение: держись!*).
- ◆ Держался авоська за небоську, да оба в яму упали.
- ◆ Тянул, тянул авоська, да и надорвался (*или: да и животы
порвал*).
- ◆ Авось небосю родной брат (*или: набитый брат*).
- ◆ Думы за горами, а беда (*или: а смерть*) за плечами.

- ◆ Думаешь так, а выйдет инак (а выйдет никак).
- ◆ Счастье легко на помине не бывает.
- ◆ Хочешь оленя за рога поймать – а он в лес.
- ◆ Хотелось мокрого, а взял сухого (*от жеребья*).
- ◆ Что ни говорить, а у праздника не быть.
- ◆ Метил в ворону, а попал в корову.
- ◆ Стрелял в сыча, а попал в усача.
- ◆ Стрелял в воробья, а попал в журавля.
- ◆ Метил в цель, а попал в пень.
- ◆ Метил в тетерю, а угодил в сук.
- ◆ Метил в лукошко, а попал в окошко.
- ◆ Мимо Сидора, да в стену.
- ◆ Перелобанил свинку – ан соседа в спинку.
- ◆ Метит в пятки, а попадает в нос (*загадка*).
- ◆ По усам текло, да в рот не попало.
- ◆ Ехал, да не доехал: опять поедем – авось доедем.
- ◆ Метит, не попал – заряд потерял.
- ◆ Не бьет стрела татарина.
- ◆ Хотел ехать дале, да кони стали.
- ◆ Пошел на охоту, да засосало в болоте.
- ◆ Ел бы пирог, да в печи сжег.
- ◆ Наша квашня под порог ушла.
- ◆ Корка на корку упала, а мякишу не бывало.
- ◆ Корка на корке, а мякиш на затворке.
- ◆ Думал купить корову, ан бык (ан купил быка).
- ◆ Хвать быка за рога – ан рассоха (*вилы*) в руках.

- ◆ Хватился волосами о грядку.
- ◆ Не того было хотелось, да так стало.
- ◆ Хотелось постричься, а довелось жениться (*и наоборот*).
- ◆ Искал мужик ножа, а нашел ежа.
- ◆ Сел подле санок на соломку.
- ◆ Остался промеж двух, наголе.
- ◆ Много желал, да ничего не поймал.
- ◆ Ходил черт за облаками, да оборвался.
- ◆ Пошел черт по тучу, ан из нее-то и стрельнуло.
- ◆ И долго б жил, да жилы порвал.
- ◆ Век изжил, все прожил – горб нажил.
- ◆ До старости дожила, а перемены не нашла.
- ◆ Мал бывал – кашу едал, а вырос – и сухари в честь.
- ◆ Было времечко, ела кума семечко, а теперь и толкут, да не дают.
- ◆ Счастлив бывал, да несчастье в руки поймал.
- ◆ Где чается радостно, там встретится горестно.
- ◆ Думалось попить да попеть, ан плясать заставили.
- ◆ Думе на счастье не поддавайся!
- ◆ Думаешь, поймал – ан сам попался.
- ◆ Медведя поймал! – Веди сюда! – Да нейдет! – Так сам иди! – Да не пускает!
- ◆ Колотком колочусь – околотком ворочусь.
- ◆ Бился-колотился, мясоед прошел, а все не женился.
- ◆ Не в генералы, так в капралы.

- ◆ Не в попы, так в звонари.
- ◆ Из попов да в дьяконы. Из кобыл да в клячи.
- ◆ Хотелось на коня, а досталось под коня.
- ◆ Сидень сидит, а часть его растет.
- ◆ Счастья искать – от него бежать.
- ◆ Дурак спит, а счастье в головах лежит.
- ◆ Во сне счастье, наяву ненастье.
- ◆ Во снах счастье, а в быль напастье.
- ◆ Не нам праздничать, а нам будничать.
- ◆ Чудилось, что праздник – ан это поп дразнит.
- ◆ Счастье придет, и на печи найдет.
- ◆ Придет счастье, и с печи сгонит.
- ◆ Хорошо ширью да высью, а ну-ка рылом в землю.
- ◆ Хорошо тому жить, у кого бабушка ворожит (*прибавка*:
а хоть и не ворожит, так шепчет).
- ◆ Хорошо тому, что в до веди прошел.
- ◆ Как в люди выведут, так живется.
- ◆ Достают невесту собою, а ино и Фомою.
- ◆ Хорошо около костра щепу огребать: дай подсесть к мешку, и я нагребу.
- ◆ Тихий наедет, а бойкий сам наткнется (*наскочит*).
- ◆ Бодрый сам наскочит, на смирного Бог нанесет.
- ◆ На тихого Бог нанесет, а резвый сам набежит.
- ◆ Счастье ума прибавляет, несчастье последний отымает.
- ◆ Дородный побивает, а счастливый подбирает.
- ◆ Глупому счастье, а умному напасть (*или*: ненастье).

◆ Растопырил пальцы – счастье увязло: рот нараспашку
– а оно и туда.

◆ Счастье ездит в карете, а с умом идет пешком.

◆ И дурак ездит в карете, а и с умом ходит пешком.

◆ Спорынья дороже богатства.

◆ Счастье дороже богатырства.

◆ Счастье дороже ума, богатства и пр.

◆ В схватке – счастье великое дело.

◆ И рад бы побороть, да сам подсеся (*или: да подмяли*).

◆ Суженый кус, да ряженому есть.

◆ Кому время спори т, тот ни о чем не грустит.

◆ Кому счастье служит, тот ни о чем не тужит.

◆ Таланный и в море сыщет.

◆ Счастливый – что калач в меду (*к нему все пристаёт*).

◆ Не родись ни хорош, ни пригож, родись счастлив.

◆ И с умом, да с пустой сумой, а и без ума, да туга сума.

◆ Всем молодец, да нет талану на роду.

◆ Рук не наставишь (*коли не сягают*).

◆ И не в лад, да ладно. И нескладно, да ладно.

◆ И неладно, да удачливо. И не хитро, да больно кстати.

◆ И скудно, да угодливо. Не богато, да кстати.

◆ И неказисто, да сбойливо.

◆ И на мах, да в горсти: и наугад, да впопад.

◆ И красик, да обосел: и чернячок, да обут.

◆ Не хитро говорено, что денег надо, да добыто.

◆ Натура дура, судьба злодейка (*судьба индейка*).

- ◆ Попадешься в руки – натерпишься муки.
- ◆ Виноват не виноват, а попался – полатись!
- ◆ Не в том дело, что виноват, а в том, что не попадайся.
- ◆ То и вина, что попался.
- ◆ Не о том дело, зачем съела, а о том, что нам не дала.
- ◆ Отдуть кого (отвалить) своими боками.
- ◆ Наша взяла, хоть и рыло в крови.
- ◆ Выйти в люди. Через людей в люди выходят.
- ◆ Сильны временщики, да недолговечны.
- ◆ Много временщик, как девять лет, – а больше нет (*т. е. пробудет*).

◆ Пришла свинья некорыстна, съела зернышко пшенично
(*о плохом женихе*).

- ◆ Достают хлеб горбом, достают и горлом.
- ◆ Счастливый на коне, несчастный пеш (*или*: под конем).
- ◆ Счастливый скачет, несчастный плачет.
- ◆ Отопком щи хлебал, да в воеводы попал.
- ◆ Доселе Макар гряды копал, а ныне Макар в воеводы

попал.

- ◆ Взят из грязи, да посажен в князи.
- ◆ Счастливым быть – никому не досадить.
- ◆ Счастливым быть – всем досадить.
- ◆ Кого чем Господь поищет – вознесет.
- ◆ Бог найдет и в люди выведет.
- ◆ Добро не лихо; бродит о мир тихо.
- ◆ Бог дает – и дурак берет.

- ◆ Талан не туман – не мимо идет.
- ◆ Вали вал, коли Бог дал.
- ◆ Живут, не стареются – что им делается?
- ◆ Живут люди, не наживутся (*т. е. так хорошо*).
- ◆ Живут, не ухвалятся.
- ◆ Живут припеваючи (*прибавка: хоть бы поплясать зазвали*).
- ◆ Счастливому (Богатому) не что делается: живет да греется.
- ◆ И умирать не надо.
- ◆ Такое житье, что умирать не хочется.
- ◆ Житье, что в раю.
- ◆ Жить, что попадье за попом.
- ◆ Жил, ни о чем не тужил.
- ◆ Живет не тужит, по свету кружит.
- ◆ Живет в Туле, да ест дули.
- ◆ Он рыбку за рыбкой вытаскивает.
- ◆ Что ни закинет, то вытащит.
- ◆ Два ерша в одну вершу.
- ◆ Два сома в вершу.
- ◆ Двух на заряд.
- ◆ Два гриба на ложку (а третий к стеблю пристал).
- ◆ Эко счастье: два пузыря на ложку.
- ◆ По две вши на щепоть.
- ◆ Одним камнем двух собак разогнал.
- ◆ С твоим счастьем только по грибы.

- ◆ Счастливому по грибы ходить.
- ◆ С долею в лес по грибы.
- ◆ Пошла писать. Пошла гулять. Пошла кривая.
- ◆ Пошло дело, словно вприсядочку Пошел косить.
- ◆ Пошло дело, как по бархату, как по маслу.
- ◆ Коси малину, руби смородину.
- ◆ Людям тын да помеха, а ему смех да потеха.
- ◆ Это нашему брату на руку.
- ◆ Это ему по нутру (*или*: не по нутру) пришлось.
- ◆ Наш Филат тому и рад (*или*: тому делу и рад).
- ◆ На гнилой товар да слепой купец.
- ◆ И сбыт хорош (*или*: И товар хорош), и цена веселая.
- ◆ До поры все с рук сходит.
- ◆ С легкой руки. У него рука легка.
- ◆ С легкой руки все сойдет.
- ◆ С него всякая беда, как с гуся вода.
- ◆ Лейся беда, что с гуся вода.
- ◆ В огород летал, конопельку клевал; швырнула бабушка

камешком, да мимо.

- ◆ Быть было худу, да Бог не велел.
- ◆ Быть было худу, да подкрасила (*поправила*) встреча.
- ◆ Быть было ненастью, да дождь помешал.
- ◆ Сбыл беду, как соседову (как попову) жену.
- ◆ Счастлив твой Бог. Счастлив, что Бог тебя любит.
- ◆ Клад да живот – на счастливого.
- ◆ Счастье – что трястье: на кого захочет, на того и напа-

дет.

- ◆ Счастье да трястье на кого нападет.
- ◆ Животы – что голуби: где поведутся.
- ◆ Хохлатые куры двором ведутся.
- ◆ Счастья алтыном не купишь.
- ◆ На счастье ни духовной, ни крепости.
- ◆ Счастье духовною не укрепишь.
- ◆ Счастье не батрак: за вихор не притянешь.
- ◆ Счастье не кляп: в руки не возьмешь.
- ◆ В счастье – не в бабки: свинчаткой кону не выбьешь.
- ◆ В счастье – не в чурки: изруч не убьешь.
- ◆ Счастье вертко: набоев не набьешь (*наделка на челне*).
- ◆ Счастье не конь (не кляча): хомута не наденешь (*или: не взнуздаешь*).
- ◆ Счастье в оглобли не впряжешь.
- ◆ Счастье не корова: не выдоишь.
- ◆ Счастье вольная пташка: где захотела, там и села.
- ◆ Не родись красивый, а родись счастливый.
- ◆ Не родись ни умен, ни красив, а родись счастлив.
- ◆ С рожи болван, а во всем талан.
- ◆ Не хитер парень, да удачлив; неказист, да таланен.
- ◆ Счастливому и промеж пальцев вязнет.
- ◆ Счастливому и в зубах вязнет.
- ◆ Что у волка в зубах, то Егорий дал (*покровитель зверей*).
- ◆ Кому паит, у того и бык доит.
- ◆ Кому поживется, у того и петух несется (*прибавка: а не*

поживется, так и курица не несется).

- ◆ Где ведется, там и на щепу прядется.
- ◆ Где ногтем поскребешь, там и грош (*или: и вошь*).
- ◆ Что было долбить – само провалилось.
- ◆ Чего душа желала, то Бог и дал.
- ◆ Желанный кус не мимо уст.
- ◆ Как сон в руку. Тут и есть.
- ◆ Невзначай к обеду приходит счастливый.
- ◆ Нет легче дня против субботы (а тяжеле понедельника).
- ◆ Срослые брови сулят счастье.
- ◆ Родимое пятнышко к счастью.
- ◆ Родиминка у счастливого.
- ◆ У него дурацкое счастье; ослиное, воловье счастье.
- ◆ Ему все не в пример другим (иным прочим).
- ◆ Ему все везет, все паит, все спорит.
- ◆ Он в рубашке родился.
- ◆ Кому есть талант, тот будет атаман.
- ◆ Чем Бог не накажет, того не перенесешь.
- ◆ И от милости божьей погибают (*т. е. от грозы*).
- ◆ Обреченная скотина – не животина.
- ◆ Не жилой – не живой.
- ◆ Кому повешену быть, тот не утонет.
- ◆ Кому за тыном окоченеть, того до поры обухом не пришибешь.
- ◆ Кому суждено опиться, тот обуха не боится.
- ◆ Кому быть на виселице, тот не утонет (того и грозой не

убьет).

◆ Кому скоромным куском подавиться – хоть век постись, комара проглотишь, подавишься.

◆ Прежде смерти не умереть (*или*: не умрешь).

◆ Без року не умереть. До поры не умереть.

◆ Не рок головы ищет, сама голова на рок идет.

◆ Где ни будет, а от наших рук не отбудет.

◆ Со счастьем на клад набредешь, без счастья и гриба не найдешь.

◆ Клад да жена – на счастливого.

◆ На ком скрутится, на том и смеется.

◆ Кому страсти-напасти, кому смехи-потехи.

◆ Кому сон, кому явь. Кому сон, кому быль.

◆ Кому сон, кому явь; кому клад, кому шиш.

◆ Кому чин, кому блин, а кому и клин.

◆ Кому блин, кому клин, а кому просто шиш.

◆ Кому того-сего, а кому и ничего.

◆ Кому село Любово, кому горе лютное.

◆ На одно солнце глядим, да не одно едим.

◆ Впервые годом, да и то с горем.

◆ Отроду впервые сафьянные кривые (*т. е. башмаки*).

◆ Досталось (Удалось) свинье на небо взглянуть.

◆ Удалось червяку на веку лист подьесть.

◆ Время красит, безвременье старит.

◆ В добром житье кудри выются, в худом секутся.

◆ Кто нужды не видал, и счастья не знает.

- ◆ Век долог – всем полон.
- ◆ Век протянется, всем (всякому) достанется.
- ◆ День на день не приходит.
- ◆ День на день не приходится, час на час не выпадает.
- ◆ На свете всяко бывает (и то бывает, что ничего не бывает).
- ◆ Гора с горой не сойдется, а человек с человеком (*или*: а горшок с горшком) столкнется.
- ◆ Гора с горой не сходится, а человек с человеком сходится.
- ◆ Вода с водой, не как гора с горой, сливается.
- ◆ Мал бывал – сказки слушал; вырос велик – сам стал сказывать, да не слушают.
- ◆ Было времечко – осталось одно беремечко.
- ◆ Было время – осталось одно безвремяе.
- ◆ Клевала ворона хлеб в осень, а зимой и сама попала в обсил (*т. е. в петлю*).
- ◆ И то бывало, что и мы кашу едали, а ныне и тюря в честь.
- ◆ Живем не широко, а узким Бог помилует.
- ◆ Живем, хлеб жуем, а ино и посаливаем.
- ◆ Часом с квасом, а порою с водою.
- ◆ Был и квас, так не было вас; а остались одни квасины (*или*: а как не стало ни квасины), так и вас разносило.
- ◆ Было Тита (*т. е. день*), так было и пито; а ныне Карпа – нет ни капли.

- ◆ У Тита было пито, а у Карпа нет ни капли.
- ◆ Ловит волк, да ловят и волка.
- ◆ Ловит и волк, поколе волка не поймают.
- ◆ И у подьячего пуста будет зепь, как на шее цепь (*стар.*).
- ◆ Все может случиться: и богатый к бедному стучится.
- ◆ Живучи на веку – поклонисься и кореляку.
- ◆ Поживешь на веку – поклонисься и хряку (*т. е. боро-ву*).
- ◆ Бывало, людей выручаю, а теперь сам погибаю.
- ◆ Анна таланна; Анна затычка банна.
- ◆ Кто бывал на коне, тот бывал и под конем.
- ◆ До поры и вёдра по воду. До поры и вёдра воду носят (*т. е. поколе не рассыплются*).
- ◆ Повадился кувшин по воду ходить, там ему и голову сломить.
- ◆ Счастье – не лошадь: не везет по прямой дорожке.
- ◆ Где пригрело (*счастье*), там и село.
- ◆ Охотник вёдра в тороках не возит.
- ◆ Дорожному путь не стоит.
- ◆ С заказным вёдром недалеко уедешь.
- ◆ Не родом ведет, как Бог приведет.
- ◆ Счастье не дворянство, не родом ведется.
- ◆ Рок на кону бьет, неурочье за коном.
- ◆ Не курочка (*счастье*), не прикормишь.
- ◆ Счастье не палка, в руки не возьмешь.
- ◆ Счастье, что палка: о двух концах.

◆ Удача – попович, просвирнин сын (*т. е. редкий удаётся*).

◆ У меня лакеи все были Мокеи; а ныне Мокею самому пришлось в лакеи.

◆ Вырос камешек в крутой горе – излежался промеж атласа, бархата.

◆ Родишься в чистом поле, а умрешь в темном лесе.

◆ Родишься в палатах, а умираешь в яме.

◆ В хороший год хорош и приплод.

◆ В плохой год плохой приплод.

◆ Бочка меду, ложка дегтю – все испортит.

◆ Ложка меду, а бочка дегтю (*так на свете живется*).

◆ Соломы воз, а сахару кус.

◆ Плохие года, коли во ржи лебеда.

◆ Видима беда, что во ржи лебеда.

◆ Без костей рыбки не бывает (*или: и рыбки не съешь*).

◆ Нет пчелки без жальца. Нет розы без шипов.

◆ Где густо, а где и пусто.

◆ Часом густо, а часом и пусто.

◆ Когда скоком, а когда и боком.

◆ Ино лётном, ино скоком, а ино и ползком.

◆ Кто ныне мал – завтра велик, а ныне велик – завтра мал.

◆ Не все поповым ребятам Дмитриева суббота (*т. е. поминки*).

◆ Не все коту масленица, будет и великий пост.

◆ Доведется ж и коту с печи соскочить.

- ◆ Вылезай, кот, из печурки: надо онучи сушить.
- ◆ Над кем притча (*или*: притка) не сбывалась.
- ◆ Над кем что не сбывалось; а не сбывалось, так сбудется.
- ◆ И не наши сени подламываются. И не нам чета без доли

живут.

- ◆ И почище нас, да слезой умываются.
- ◆ Не выросла та яблонька, чтоб ее черви не точили.
- ◆ Нет такого дерева, чтоб на него птица не садилась.
- ◆ Вот до чего мы дожили. Вот до чего Бог привел дожить.
- ◆ Дожили, что и ножки съежили.
- ◆ Удача нахрап любит (*т. е. наглую отвагу*).
- ◆ Удача – кляча: садись да скачи (*или*: скачи да кричи).
- ◆ Попытка не шутка, спрос не беда.
- ◆ Копье аль решето (*от игры в орлянку*).
- ◆ Бок аль жох (*род жеребья, в бабках*).
- ◆ Скинемся по грошу в шапку (*т. е. давай метать жеребей*).

- ◆ Жеребей метать – после не хлопотать (*или*: не пенять).
- ◆ Жеребей – Божий суд.
- ◆ Таланец – братец, жеребеек – батюшка.
- ◆ Жеребей дурак: родного отца в солдаты отдаст (*от жеребьевого рекрутчины*).

◆ Что положишь, то и вынешь: и бабу напиши, и баба вынется (*то же*).

- ◆ Палка о двух концах: и туда и сюда.
- ◆ Бабушка на двое сказала.

- ◆ Бабушка гадала, да на двое сказала.
- ◆ Не веришь, так сам погадай!
- ◆ На авось мужик и хлеб сеет.
- ◆ Надеючись и кобыла в дровни лягает.
- ◆ Во что святая не хлыснет (*или*: не вынесет).
- ◆ Будь, чему быть. Пусть будет, чему не миновать.
- ◆ Была не была. Была не была – катать сплеча!
- ◆ Валяй напропалую. Очертя голову.
- ◆ Куда глаза глядят. Куда ноги понесут.
- ◆ Что ни взять, то взять (*т. е. лишь бы не пропало*).
- ◆ Что ни дать, то дать (*т. е. лишь бы добыть*).
- ◆ Что ни даст, то даст (*т. е. то и бери*).
- ◆ Кому что достанется (*или*: доведется).
- ◆ Кому лежа работать, кому стоя дремать.
- ◆ Кому кистень, а кому четки.
- ◆ Кому булава в руки, кому костыль.
- ◆ Кому тереть, кому терту быть.
- ◆ Кого в начало, кого и под начало (*т. е. подчиняют*).
- ◆ Кому кнут да вожжи в руки, кому хомут на шею.
- ◆ Кому свекровь свекровушка, а кому и свекровища.
- ◆ Кому полтина, а кому и ни алтына.
- ◆ Счастье мать, счастье мачеха, счастье бешеный волк.
- ◆ Счастлив медведь, что не попался стрелку; и стрелок счастлив, что не попался медведю.
- ◆ Иному счастье (*или*: служба) мать, иному мачеха.
- ◆ Либо полон двор, либо с корнем вон.

- ◆ Либо в стремя ногой, либо в пень головой.
- ◆ Либо сена клок, либо вилы в бок (*т. е. быку, корове*).
- ◆ Либо полковник, либо покойник.
- ◆ Либо в генералы, либо в капралы.
- ◆ Либо железную цепь, либо золотую.
- ◆ Либо мед пить, либо биту быть.
- ◆ Либо со сковороды отведать, либо сковородника.
- ◆ Отвага мед пьет и кандалы трет (*или: рвет*).
- ◆ Либо на ком ездить, либо самому повозить.
- ◆ Или пан, или пропал.
- ◆ Либо в сук, либо в тетерю.
- ◆ В сук ли втетерил (*т. е. какова удача*)?
- ◆ Коли не по коню, так по оглобле (*т. е. хлестнуть*).
- ◆ Либо дупеля влет, либо стрелка в лоб (*охотнич.*).
- ◆ Либо дупеля, либо пуделя (*то же*).
- ◆ Вприпор ружье – и то промах живет.
- ◆ Наверняка только обухом бьют, да и то промах живет.
- ◆ В кобылью голову счастье.
- ◆ Удача – брага, неудача – квас.
- ◆ Удастся – бражка, не удастся – квасок.
- ◆ Удастся – квас, не удастся – кислоты щи.
- ◆ Удастся – было пито; не удастся – было бито.
- ◆ Коли выйдет – будет пиво, а не выйдет – квас.
- ◆ Удастся – голубец; не удастся – дубец.
- ◆ Удастся голубец, не надобен и дубец (?).
- ◆ Не годится Богу молиться, годится горшки покрыть (*об*

иконописи богомазов).

◆ Либо удастся, либо отдастся.

◆ Вынесет – наш, не вынесет – божий.

◆ Был да ушел – Бог унес; а поймали да побили – не черти носили.

◆ Жива – наша, умерла – Богова.

◆ Чем-нибудь да кончится. Чем-нибудь да повершится.

◆ Так ли, сяк ли – уж один конец.

◆ Вечер покажет, каков был день.

◆ Каков ни будь грозе н день, а вечер настанет.

◆ Что-нибудь да будет. Час придет и пору приведет.

◆ Так не будет (*сказал калмык*), а как-нибудь да будет.

◆ Что ни будет, то будет, а будет то, что Бог даст.

◆ Что было, то видели, что будет, то увидим (*коли доживем*).

◆ Двух смертей не бывает (*или: не будет*), а одной не миновать.

◆ По дважды не мрут, а однова не миновать.

◆ Худой солдат, который не надеется быть генералом.

◆ С твоего слóва, что с золотого блюда.

◆ Твоими бы устами да мед пить.

◆ Твои бы речи да Богу в уши.

◆ Твоим бы медком да нас по губам.

◆ Сладки твои речи, да не лизать их.

◆ Вся беда на кону. Голова в ставку идет.

◆ Одна голова на плечах, и та на ниточке (*или: на волос-*

ке).

◆ Собака (*или*: Кошка) на человека потянулась – к корысти.

◆ Черные тараканы заводятся – к прибыли.

◆ Муха во щи – подарок либо гостинец.

◆ Ногти цветут – к обнове, к гостинцу.

◆ Встретил попа – нехорош выход.

◆ Поп, человек соборованный, вдовец, холостяк, вдова, девка – недобрая встреча.

◆ Встреча бабы с пустыми ведрами – к неудаче; с полными – к удаче.

◆ Пустошка (*удод*) клюет (кричит), не к добру живет.

◆ Кукушка натошак окукует – не к добру.

◆ Кукушка кукует – горе вещует.

◆ Сколько раз кукушка натошак кому закукует, столько лет ему жить.

◆ Филин да ворон зловещие птицы, крик их к несчастью.

◆ Пугач (*филин*) не к добру кричит (*или*: хохочет).

◆ Сыч на кровле кричит – не к добру.

◆ Заяц дорогу перебежит – к несчастью.

◆ Свинья навстречу – к счастью.

◆ Всякая встреча из дому на пороге, на крыльце, на мосту – нехороша.

◆ Сухое дерево в срубе – к счастью.

◆ Звезда с хвостом – к войне.

◆ Векша в город забежала – к войне.

- ◆ На пиру посуда бьется – к счастью хозяина.
- ◆ Покойника встретить – к счастью.
- ◆ Встреча нищего с полной сумой – к счастью.
- ◆ Прусаки и тараканы размножаются – к добру.
- ◆ Кто найдет в цветках лишний лепесток – к счастью.

О радости, о горести

- ◆ Время красит, а безвременье чернит.
- ◆ Временем в красне, порою в черне.
- ◆ От радости кудри вьются, в печали секутся.
- ◆ Положи, Господь, камешком, подыми перышком.
- ◆ От радости и старики со старухами помолодели.
- ◆ Не гребень холит (*или*: чешет), а время.
- ◆ Горе, что ногти (*т. е. все растет*); счастье, что кудри (*т. е. скоро вянет*).
- ◆ При поре – с умом, без поры – с сумой.
- ◆ Хорошая жизнь ум рождает, плохая и последний теряет.
- ◆ Беда глупости сосед. Беда без ума.
- ◆ Беда сшибши руки ходит.
- ◆ В добре советно, а бедовно – не любовно.
- ◆ При поре – в добре, в несчастье – что в ненастье.
- ◆ День меркнет ночью, а человек печалью.
- ◆ Кручина с ног собьет, нужда и вовсе закроет.
- ◆ Ни дна, ни покрывки, ни от беды передышки.
- ◆ Лихо жить в нуже, а в горе и того хуже.
- ◆ Горе косицу белит. Горе не молодежит.
- ◆ Злой плачет от зависти, добрый от радости.
- ◆ О чем плачешь? По своему горю (*ответ плакуши*).
- ◆ Горе не заедают (*прибавка*: а запить можно).

- ◆ Печаль не уморит, а с ног собьет.
- ◆ С печали не мрут, а сохнут.
- ◆ Горе, что годы: бороздки прокладывает.
- ◆ Печаль не красит, горе не цветит.
- ◆ Не годы старят, горе.
- ◆ Ржа железо ест (*или*: крушит), а печаль сердце.
- ◆ От печалей немощи, от немощей смерть.
- ◆ Горе одного только рака красит (*т. е. кипяток*).
- ◆ Моль одежду ест, а печаль сердце (*или*: человека).
- ◆ Всякое лихо споро: не минет скоро.
- ◆ Беда не дуда: поиграв, не кинешь.
- ◆ Хоть подымай руки на небо.
- ◆ Ох, ведает про то Бог, от чего живот засох.
- ◆ Радость прямит, кручина кручит.
- ◆ С печали шея равна с плечами.
- ◆ Повесил головушку на праву сторонушку.
- ◆ Плакать не смею, тужить не велят.
- ◆ Кручиною поля не изъездишь.
- ◆ Солью сыт не будешь, думую горя не размыкаешь.
- ◆ Слезою моря не наполнишь.
- ◆ Знать по очам, какова печаль.
- ◆ Беды да печали на почтовых примчали.
- ◆ С позябла сердца кручинушки не смоешь.
- ◆ Всё ерши, а плотвички ни одной (*т. е. все злые люди*).
- ◆ У горькой беды нет сладкой еды.
- ◆ Видна печаль по ясным очам, кручина по белу лицу.

- ◆ Рукою погоняй, а другою слезы утирай.
- ◆ Налыются глаза, как прошибет слеза.
- ◆ Слезы не проглотишь. Тяжело слезы глотать.
- ◆ Плакать не плачу, а слеза бежит.
- ◆ Не перо пишет, не чернилица – пишет горюча слеза.
- ◆ Больше плачешь – меньше скачешь.
- ◆ Наши плачут, да и ваши не скачут.
- ◆ Придет беда – не пойдет на ум и еда.
- ◆ Не учи хромать, у кого ноги болят (*или*: и так ноги болят).
- ◆ Возьмет голод – появится голос.
- ◆ Придет беда – проймет (прошибет) слеза.
- ◆ Горе молчать не будет.
- ◆ Видно, кому обидно. Беда да нужда выходит наружу.
- ◆ Пошли, захныкали – и полы затыкали.
- ◆ Для того слеп плачет, что ни зги не видит.
- ◆ Есть слезы – есть и совесть.
- ◆ Праздник на небе, когда грешник плачет.
- ◆ Голодному да заботному долга обедня (*или*: долга неделя).
- ◆ Везде скачут, а у нас плачут.
- ◆ Изжили век, а легче (*или*: а толку) нет.
- ◆ В семь лет перебедовали семьдесят семь бед.
- ◆ Живем – покашливаем, ходим – похрамываем.
- ◆ Что день, то радость, а слез не убывает.
- ◆ Что ни дальше, то лучше, а не наплачешься.

- ◆ Живем – хлеба не жуем; проглотим – подавимся.
- ◆ Носи платье, не складывай; терпи горе, не сказывай!
- ◆ Беда приспела, наперед не сказалась.
- ◆ Набежит беда – и с ног собьет.
- ◆ Горе-горюха: хоть горько, да упивайся.
- ◆ Лен трепал, да в беду попал.
- ◆ Во рту не было, а в голове зашумело.
- ◆ Горе лыком подпоясано.
- ◆ Горе в лохмотьях, беда нагишом.
- ◆ Не бархатом меня от этого по сердцу погладило.
- ◆ Стонет, ровно воз сена везет.
- ◆ Охали день до вечера, а поужинать нечего.
- ◆ Лиса придет – и курица раскудахчется.
- ◆ И воробей на кошку чирикает.
- ◆ Трудно тому, коли беда придет к кому.
- ◆ Придет напасть, так будет пропасть.
- ◆ Один день год на кости накинул.
- ◆ Один день у меня век заел.
- ◆ С пролежнями и постель не мягка.
- ◆ Много шахов, а мат один (*от шахматной игры*).
- ◆ Горя много, а смерть одна.
- ◆ Забота не съела, так скука одолела.
- ◆ Из дурака и плач смехом прет.
- ◆ Нет мне ни смерти, ни живота.
- ◆ Ни жить, ни умереть не дают.
- ◆ В тереме высоко, а до Москвы далеко.

- ◆ Головной прокатить (*т. е. выжечь все*).
- ◆ Конским хвостом пепелище размету.
- ◆ Живой нитки не покинули.
- ◆ Прямо головою в петлю.
- ◆ Попался, как бес в перевес.
- ◆ Попался впросак. Сел промеж двух наголе.
- ◆ Попал в мешок головой. Как в омут (в яму) головою.
- ◆ Попал, как сом в вершу.
- ◆ Ноготь увяз – всей птичке пропасть.
- ◆ Летела муха горюха – попала к мизгирю в тенета (*из побасенки*).
- ◆ Погладили – мутовкой по головке.
- ◆ Погладила меня судьба против шерсти.
- ◆ Пришло в тупик, что некуда ступить.
- ◆ Попался в тиски, так пици не пици.
- ◆ За виски да в тиски.
- ◆ За хохол да рылом в стол (*или: в пол*).
- ◆ Ему досталось на орехи. Будет тебе на орехи.
- ◆ Задали памятку, что до новых веников не забудет.
- ◆ Знай своих, поминай наших! Знай наших, поминай своих!
- ◆ Под каблук попал. Угодил под пята.
- ◆ Под обух идти (*т. е. на верную гибель*).
- ◆ Нести (*или: Снести*) голову на плаху.
- ◆ Он сам на себя плеть (*или: веревку*) вьет.
- ◆ Ровно кто меня шилом (*или: жегалом*) тычет.

- ◆ Он что-то и сам не свой.
- ◆ Как рак на мели.
- ◆ Засел (*или*: Погряз) по уши (*или*: по горло).
- ◆ На себе везут (*или*: возят), так прогонов не берут (*или*: не спрашивают).
- ◆ Паки и паки – съели попа собаки; да кабы не дьячки, разорвали б на клочки.
- ◆ Все рвет пополам да надвое.
- ◆ Рвет на себе волос. На стену лезет.
- ◆ Взвыл (*или*: Запел) не своим голосом.
- ◆ Хоть за стену зубом. Хоть в стену головой. Хоть головой, да об стену.
- ◆ Пригнать кого к ногтю.
- ◆ Задать кому перцу (*или*: феферу).
- ◆ Не в бровь, а прямо в глаз.
- ◆ Сорочи не сорочи, а без рубля быть.
- ◆ Взяло кота поперек живота.
- ◆ Согнуть кого в бараний рог (*или*: в три дуги, в три погибели).
- ◆ Таки просто из нас веревки вьет.
- ◆ Он его скоро из сапог в лапти обует.
- ◆ Уходить кого (*т. е. погубить, убить*). Доехали молодца.
- ◆ Пустили молодца босиком. Обули на босу ногу.
- ◆ Сломил козел голову по самую бороду.
- ◆ Хоть караул кричать. Хоть волком выть.
- ◆ Пишите письма (*т. е. пропало*).

- ◆ Угодил промеж косяка и двери.
- ◆ Попался в перекрестную. Попал промеж двух огней.
- ◆ Хоть Лазаря пой, хоть волком вой.
- ◆ Сердце петухом запело.
- ◆ Дошла честь, что и голова с плеч.
- ◆ Овсы полегли, а жито не всходило.
- ◆ Телята пропали, а овец покрали.
- ◆ На грех и незаряженное (*ружье*) выпалит.
- ◆ Чем черт не шутит: из дубинки выпалит.
- ◆ За кем наше не пропадает (*или: не пропадало*)?
- ◆ В наш огород и каменья бросают.
- ◆ Облупили, как липку. Обобрали, как малинку.
- ◆ Бился, колотился и ни до чего не добился (*или: а пути не добился*).
- ◆ Как рыба об лед бьется.
- ◆ Как слепой козел об ясли колотится.
- ◆ Горе – что море: ни переплыть, ни вылакать.
- ◆ Что грызет и поедает, то не скоро пропадает.
- ◆ Горе горемыка: хуже лапотного лыка.
- ◆ Нашему Ивану нигде нет талану.
- ◆ Пришли на Настю беды да напасти.
- ◆ По ходя горе мычет. Так по бедам и ходит.
- ◆ Нашего слугу согнуло в дугу.
- ◆ Кузеньку подкузьмили. Горькому Кузеньке – горькая и долюшка.
- ◆ На бедного Макара и шишки валяются.

- ◆ Взяло Фоку сзади и сбоку.
- ◆ Горюет Фома, что пуста у него сума.
- ◆ Флориха дошла до лиха.
- ◆ Охнет и дед, что денег нет.
- ◆ Бог не поберег – что вдоль, что поперек.
- ◆ Только и ходу, что из ворот да в воду.
- ◆ Жить было тихо, да от людей лихо.
- ◆ Беда и богатого мужика бездомит.
- ◆ Убогому подле богатого жить – либо плакать, либо ту-
жить.

- ◆ Убогий мужик и хлеба не ест; богатый – и мужика съест.
- ◆ Попало зернышко под кованый жернов.
- ◆ Ты меня деревянной пилой пилишь.
- ◆ Без ножа зарезал. Без топора зарубил.
- ◆ Овце с волком плохо жить.
- ◆ Большая рыба маленькую целиком глотает.
- ◆ Козла спереди бойся, коня сзади, а злого человека со
всех сторон.

- ◆ Взял топор – возьми и топорище.
- ◆ Взял корову – возьми и подошник.
- ◆ Взяли лошадь – возьмите и обротъ.
- ◆ Которую овцу волк задавит, та уж не пищит.
- ◆ Житье, что гороху при дороге: кто ни пройдет, тот и
скубнет.
- ◆ Житье – хуже поповой собаки.
- ◆ Увидимся у скорняка на колб́чке (*сказала лиса волку*).

- ◆ В иной волости лихие болести.
- ◆ Горе горевать – не пир пировать.
- ◆ Ему пришло – ни почать, ни кончать.
- ◆ Веселье волку, как гоняют по колку.
- ◆ Живи, колотило, за рекою, да к нам ни ногою.
- ◆ В земле черви, в воде черти, в лесу сучки, в суде крючки

– куда уйти!

- ◆ Жить нельзя, а умереть не дают.
- ◆ Лучше в пучину, чем в кручину.
- ◆ Лучше хлеб с водой, чем пирог с бедой.
- ◆ Не велика болячка – да сесть не дает.
- ◆ Рад, что ланскому (*прошлогднему*) снегу.
- ◆ Лихо не лежит тихо: либо катится, либо валится, либо

по плечам рассыпается.

- ◆ Горе да беда – с кем не была?
- ◆ В беде не унывай, на Бога уповай!
- ◆ Во всяком хude не без добра. Все на свете к лучшему.
- ◆ От всякой печали Бог избавляет.
- ◆ Ни радости вечной, ни печали бесконечной.
- ◆ Ни плачем заплакать, ни смехом засмеять (*т. е. горя*).
- ◆ Не радуйся, нашедши, не плачь, потеряв!
- ◆ Плакавши не заплатить, а смехом не задолжать.
- ◆ Где радость, тут и горе; где горе, там и радость.
- ◆ И жаль батьки, да везти на погост.
- ◆ После грозы ведро, после горя радость.
- ◆ Людям тын да помеха, а нам смех да потеха.

- ◆ Не видав горя, не узнаешь и радости.
- ◆ Не вкусив горького, не узнаешь и сладкого.
- ◆ Одна беда не беда.
- ◆ Одна беда не надокучит, а надокучит, так проучит.
- ◆ Беды учат, победы мучат.
- ◆ Разрюмилась как радуница (*т. е. при поминовении*).
- ◆ Сколько ни плакать, а быть перестать.
- ◆ Всего горя не переплачешь: даст бог, еще много впереди.

- ◆ Терпи горе: пей мед.
- ◆ Не по чем барской барыне плакать.
- ◆ Еремины слезы по чужом пиве льются.
- ◆ С горя не убиться, хлеба не лишиться.
- ◆ От напасти не пропасти. Кручиной моря не переедешь.
- ◆ От беды не в петлю головой. От горя не об стену.
- ◆ Пошла бы с горя в монастырь, где много холостых.
- ◆ Ляг опочинься, ни о чем не кручинься.
- ◆ Не все горе притужить, иное с плеч свалить.
- ◆ Переложил печаль на радость.
- ◆ Слепень – горемыка: и с соломинкой летает (*т. е. когда мальчишки воткнут*).

- ◆ По полу горю не плачут, а плачут (*или: тужат*) по целому.
- ◆ По полу горю не плачут, а целого и плач неймет.
- ◆ Не над горстью плачут, а над пригоршней.
- ◆ Сколько ни жить (*или: ни тужить*), обо всем не перету-

жить.

◆ У погоста (*или*: на, при погосте) живучи, всех не оплачешь (*или*: не оплакать).

◆ Мной хоть лавки мой да и дресвы подсыпай!

◆ Хоть плюй в глаза – и то божья роса.

◆ Что за важность, что вошь в пироге: хорошая стряпуха и две запечет.

◆ Беда приходит пудами, а уходит золотниками.

◆ Нужда стену ломит. Нужда камень долбит.

◆ Золото огнем искушается, а человек напастями.

◆ Натерпишься горя – узнаешь, как жить (*или*: научишься жить).

◆ Своей бедой всяк себе ума купит.

◆ Чужая беда не дает ума.

◆ Беда вымучит, беда и выучит.

◆ На каждую дыру выросло по затычке.

◆ На сырые дрова подтопка, на прореху заплатка.

◆ Бабка походит – всему делу пособит.

◆ Беды человека научают мудрости.

◆ Кто тонет, и за соломинку (*или*: за бритву) хватается.

◆ Что за лихо стало – от круп иль от сала?

◆ Спи, спи, а отдохнуть не дадут (*или*: не удастся).

◆ Эта беда влезет в ворота. Эту беду можно с хлебом съесть.

◆ Эта беда по карманам пошла.

◆ То не беда, что на деньги пошла; а то беда, что и их-

то не нашла.

◆ То не беда, что денег просят; а то беда, как и даешь, да не берут.

◆ Не то беда, что во ржи лебеда; а то беды, как ни ржи, ни лебеды.

◆ Беда не беда, лишь бы не было греха.

◆ Беду-то проглотим: не застряли бы победки.

◆ То не беда, что редка борода: был бы ус кольцом.

◆ Тужит Пахом, да не знаем по ком (*или*: по чем).

◆ Что за беда, коли пьется вода.

◆ Вот горе, что горевать не по чем.

◆ Страху много, а плакаться не на что.

◆ Не татарин выскочил, не голову снял.

◆ Сделала дело худое, переломила веретено кривое.

◆ Наши лепешки поели кошки.

◆ У нас дома не здорово: таракан с печки свалился (*или*: в сучке ногу увязил; *или*: блошка с печки упала).

◆ Во всяком хлебе не без мякины.

◆ И у соборных попов не без клопов.

◆ Грязь не сало: потер, оно и отстало.

◆ Без раны и зверя не убьешь.

◆ Зашивай горе в тряпичку! Завей горе веревочкой!

◆ Сено черно, так каша бела (*о дождях*).

◆ Теля умерло – хлеба (корму) прибыло.

◆ Горе с плеч долой. Скинь горе с плеч!

◆ Сбыл беду, что соседову жену. Беда – что с гор вода.

- ◆ Стряс беду, как гусь воду. С нас беда, как с гуся вода.
- ◆ Эту беду на бобах разведу (*т. е. отворюжу*).
- ◆ Это мне все нипочем. Мне все это трын-трава.
- ◆ Под силу беда со смехами, а не в мочь со слезами.
- ◆ Упрись, Гаранька, в губернскую тащат.
- ◆ Трещи не трещи, а минули водокрещи (*о зиме*).
- ◆ Не к Рождеству идет, к Великодню.
- ◆ Дуй не дуй, а и тебе придет карачун (*сказал цыган, отирая нос и уши*).
- ◆ Кой бес вомчал, тот и вымчит.
- ◆ Не тужи: перемелется – все мука будет.
- ◆ Все в щепы да в дрова: не тужи, голова!
- ◆ Разбейся, кувшин, пролейся, вода, пропади, моя беда!
- ◆ Отвяжись, худая жизнь, привяжись, хорошая!
- ◆ Что о том тужить, коли вся семья лежит? Бог отстанет, так ни один не встанет.
- ◆ Не кручинься, женихи на Пресне есть (*московск.*).
- ◆ Не тужи, красава, что за нас попала: за нами живучи – не улыбнешься.
- ◆ Не тужи, что мочальны гужи: ременные, да и те рвутся.
- ◆ Не плачь, козявка, только сок выжму.
- ◆ Горе не море: выпьешь до дна. Охнешь – не издохнешь.
- ◆ Знать, старики за нас пожилы. Знать, наш век заеденный.
- ◆ И в аду люди живут.
- ◆ Час в добре пробудешь – все горе забудешь.

- ◆ Вода прошла, и беда прошла.
- ◆ И крута гора, да забывчива; и лиха беда, да сбывчива.
- ◆ Как ни плохо, а перебиться (*или*: перемочься) надо.
- ◆ Тошно, горько, а день сыты будем.
- ◆ Как ни бьемся, а к вечеру напьемся.
- ◆ От души отлегло.
- ◆ Камень от сердца отвалился.
- ◆ Все беды пропадут, в воду уйдут.
- ◆ Все беды, что бесы, в воду – и пузыри вверх.
- ◆ Подумаешь – горе; а раздумаешь – власть Господня.
- ◆ При худе худо; а без худа и того хуже (*или*: и вовсе худо).
- ◆ Плохо, что худо; а и того плоше, как и худого нет.
- ◆ При худе плохо; а без худа и плохого-то нет.
- ◆ Хорошего не стало – худое осталось; худого не станет – что останется?

О судьбе

- ◆ Отвяжись, худая жизнь, привяжись хорошая!
- ◆ Не узнав горя, не узнаешь и радости.
- ◆ Ино горько проглотишь, да сладко выплунешь (*и наоборот*).
- ◆ Горько съешь, да сладко отрыгается (*и наоборот*).
- ◆ Худое видели, хорошее увидим.
- ◆ Ждали пока, пождем и пота.
- ◆ Что пождем, то и проживем. Век жить, век ждать.
- ◆ Все на свете к лучшему. Что ни делается, все к лучшему.
- ◆ Пасись горького, а не надейся на сладкое!
- ◆ Пока и мы человеки – счастье не пропало.
- ◆ Болящий ожидает здравия даже до смерти.
- ◆ Сколько дней у Бога наперед, столько напастей.
- ◆ Было б счастье, а дни впереди.
- ◆ Наряжался служить: было бы кому хвалить (*или: хулить*).
- ◆ Жив Курилка, жив, не умер (*или: еще не умер*).
- ◆ Век живи, век надейся!
- ◆ Белый свет не клином стал (*или: сошелся*).
- ◆ Не только свету, что в окне (*прибавка: на улицу выйдешь – больше увидишь*).
- ◆ Дает Бог и цыгану.

- ◆ Талан – не туман, не мимо идет.
- ◆ Удастся и червячку на веку.
- ◆ И глуп молвит слово в лад.
- ◆ Солнце сияет на благие и злые.
- ◆ Дай-то, Боже, чтоб все было гоже!
- ◆ На Бога положишься – не обложишься.
- ◆ Бог не без милости, казак не без счастья.
- ◆ Терпи, казак, атаман будешь.
- ◆ Оттерпимся, и мы люди будем.
- ◆ Сиденьем (*или*: Стояньем) города берут.
- ◆ Пущен корабль на воду, сдан Богу на руки.
- ◆ Бояться несчастья – и счастья не будет (*или*: не видать).
- ◆ Твоим бы медом да нас по губам.
- ◆ Твоими бы устами да мед пить.
- ◆ Будет и на нашей улице праздник.
- ◆ Даст Бог счастье – и слепому видение дарует.
- ◆ Взойдет солнце и к нам на двор.
- ◆ Придет солнышко и к нашим окошечкам.
- ◆ Взойдет солнце и над нашими воротами.
- ◆ Где гроза, тут и ведро. Отколе гроза, оттоле и ведро.
- ◆ Вечер плач, а заутре радость.
- ◆ Будет и то, что и нам не помешает никто.
- ◆ Не все ненастье, проглянет и красно солнышко.
- ◆ После ненастья солнышко.
- ◆ Не всякое ремесло по злыдням.
- ◆ По третьему разу всегда вырубись огня.

- ◆ Несчастлив в игре, так счастлив в любви.
- ◆ Счастлив игрой, да несчастлив женой.
- ◆ Где холодно, там не о водно.
- ◆ Хоть и холодно, да не голодно.
- ◆ Будет день, будет и ночь (*и наоборот*).
- ◆ Мертвый не без гроба, а живому нет могилы.
- ◆ Мертвый не без гроба, живой не без кельи.
- ◆ Живой не без места, мертвый не без могилы.
- ◆ Что шашка, то ей и место. Что пешка, то и клетка.
- ◆ Баба Хавронья сбила с подворья: да воля ж Господня,
а не быть без подворья.

- ◆ Прежде веку не помрешь.
- ◆ Не всякий гром бьет, а и бьет, да не по нас.
- ◆ Не всякая пуля в кость да в мясо, иная и в поле.
- ◆ Не всяка пуля по кости, иная и попусту.
- ◆ Не велика беда, коли влезет в ворота.
- ◆ То не беда, коли на двор вошла, а то беда, как со двора-то нейдет.

- ◆ Успеешь охнуть, как придется издохнуть.
- ◆ Хорошего понемножку. Доброго помалу.
- ◆ Худое – охапками, хорошее щепотью.
- ◆ Худое валит пудами, хорошее каплет золотниками.
- ◆ Все перемелется, мука будет.
- ◆ Не поймал карася – поймаешь щуку.
- ◆ Всякая рыба хороша, коли на уду пошла.
- ◆ Не тужи, наживешь ременные гужи!

- ◆ Глупому счастье, умному Бог дает.
- ◆ Надейся добра, а жди худа! Проси добра, а жди худа!
- ◆ На ветер надеяться – без помолу быть.
- ◆ Не убить бобра, не нажить (*или*: не видать) добра.
- ◆ Будешь счастлив, паши не лениво!
- ◆ Поживешь счастливо, паши не лениво!
- ◆ Не всем чернецам (*или*: Не всякому старцу) в игумнах

быть.

- ◆ Не у всякого жена Марья – кому Бог даст.
- ◆ Бывает добро, да не всякому равно.
- ◆ Терпя, горе скажется.
- ◆ И сладок мед, а в жары киснет.
- ◆ Клад не всякому дается.
- ◆ Не каждый конь ко двору приходится.
- ◆ Не всякий прут по закону (*или*: по заказу) гнут.
- ◆ Иного за стол сажают, иного из-под стола гоняют.
- ◆ Не всем большим под святыми сидеть.
- ◆ Не все коту масленица, будет и великий пост.
- ◆ То и счастье, что иному ведро, иному ненастье.
- ◆ Кому что на роду написано. Кому что Бог даст.
- ◆ Кому как, а нам эдак.
- ◆ Чему быть, того не миновать.
- ◆ Над кем стряслось, над тем и сбылось.
- ◆ Что будет, то будет, того не минуешь.
- ◆ Где беде быть, там ее не миновать.
- ◆ Коли быть беде, то ее не минуешь.

◆ Кому вынется, тому сбудется, не минуется (*от подблюдной песни*).

◆ Видно, так на роду написано.

◆ Так Богу угодно было.

◆ Так рок судил. Видно, судьба такая.

◆ Против притчи не поспоришь.

◆ Сужена ряжена не обойдешь и на коне не объедешь.

◆ Суженое ряженому. Ряженое суженому.

◆ Судьба придет – по рукам свяжет.

◆ Судьба придет, ноги сведет, а руки свяжет.

◆ Покорись беде, и беда покорится.

◆ Пришла беда – не брезгуй и ею!

◆ С бедою не перекорайся, терпи!

◆ Терпенье – лучше спасенья.

◆ Хорошо спасенье, а после спасенья – терпенье.

◆ Сколько кобылке ни прыгать, а быть в хомуте.

◆ Быть делу так, как пометил дьяк.

◆ Кого минует (*судьба*), того и обнесет.

◆ Бойся не бойся, а року не миновать.

◆ Ловит волк роковую овцу.

◆ Злая напасть – и то часть.

◆ Рок головы ищет.

◆ Счастливый к обеду, роковой под обух.

◆ Жди, как вол, обуха!

◆ Недоля сталась – напасть досталась.

◆ Кривую стрелу Бог прямит (*или: правит*).

- ◆ Дурак стреляет – Бог пули носит.
- ◆ Коли быть собаке битой, найдется и палка.
- ◆ Кому сгореть, тот не утонет.
- ◆ Овому талан, овому два (*прибавка*: а нет талану, не пришьешь к сарафану).
- ◆ Солдату умереть в поле, матросу в море.

О богатстве

- ◆ Богатому завсе праздник.
- ◆ Богатому все (*или: ежедень*) праздник.
- ◆ О чем тому тужить, кому есть чем жить.
- ◆ Богатый-то с рублем, а бедный-то со лбом.
- ◆ Богаты, так здравствуйте, а убоги, так прощайте!
- ◆ Убогий на богатого сердится, а за ним вслед без шапки

находится.

◆ Богатым не хвалятся (*т. е. его не хвалят*), да что ему дается?

◆ Не кланяюсь бабушке Варваре, свое есть в кармане.

◆ Зачем к Варваре, как свое в кармане.

◆ Деньги (*или: Хлеб*) да живот (*т. е. скот*), так и баба живет (*т. е. тяглом правит*).

◆ Мужик не пивовар, а пиво варит; денег не кует, а взаимы дает (*т. е. богатый*).

◆ Хлеб да живот – и без денег живет (*т. е. можно жить*).

◆ Без денег проживу, без хлеба не проживу.

◆ Кресты да перстни – те ж деньги.

◆ У молодца не без золотца, у красной девушки не без серебреца.

◆ Шелк не рвется, булат не сечется, красное золото не ржавеет.

◆ Нет в кармане, да есть в анбаре.

- ◆ Сама не судо́ма, да батька богат.
- ◆ Деньгам нет заговенья (*т. е. всегда расход*).
- ◆ На этот товар (*т. е. на деньги*) всегда запрос.
- ◆ Всего веселее – свои денежки считать.
- ◆ Свои денежки считать не прискучит.
- ◆ Велика куча не надокучит.
- ◆ Деньга на деньгу набегаёт.
- ◆ Деньга деньгу наживает (*или: родит, куёт*).
- ◆ Где вода была, там и будет; куда деньга пошла, там и скопится.
- ◆ Где много воды, там больше будет; где много денег – больше будет.
- ◆ Деньги – что гальё (*галки*): всё в стаю сбиваются.
- ◆ Рак клешнею, а богатый мошною (*т. е. тащит*).
- ◆ Фома – большая крома.
- ◆ У богача денег – что у зюзи грязи.
- ◆ Жемчуг гарнцами мерят (*или: пересыпают*).
- ◆ Деньги четвериками пересыпают (лопатой загребают).
- ◆ Он ассигнациями трубку раскуривает.
- ◆ Сколько душе угодно. Есть все, что угодно душеньке.
- ◆ На свою долюшку в волюшку.
- ◆ У него денег и куры не клюют.
- ◆ Пригреть место, местечко.
- ◆ Сколотить, скопить денежку.
- ◆ Он теперь лапу сосет (*т. е. живет жиром*).
- ◆ Мужик богатый гребет деньги лопатой.

- ◆ У богатого мужика борода помелом, у бедного клином.
- ◆ Деньги лучше уговора (*т. е. отдай наличными*).
- ◆ Уговор лучше (*или: дороже*) денег (*т. е. чтобы после не спорить*).
- ◆ И слова не скажи, только грош покажи (*т. е. поймут*).
- ◆ За свой грош – везде хорош.
- ◆ Дай грош, так будешь хорош.
- ◆ Захочешь добра – посыпь (*или: посеи*) серебра.
- ◆ Денежка дорожку прокладывает.
- ◆ Золотой молоток и железные ворота прокует (*или: отпирает*).
- ◆ Поймать кого на золотую удочку.
- ◆ Надеть кому золотые очки.
- ◆ Удить золотой удой.
- ◆ Удить на серебряный крючок.
- ◆ На деньгах нет знаку (*или: тамги, ногавки, т. е. не узнаешь, как или кем они нажиты*).
- ◆ Полно наливать – богато жить.
- ◆ Родись, крестись, женись, умирай – за все денежки подай!
- ◆ И роди – плати, и хорони – плати!
- ◆ Денег нет – перед прибылью; лишний грош – перед гибелью.
- ◆ Безденежье перед деньгами.
- ◆ Богатому везде дом. Богатый бедному не брат.
- ◆ Живут, золото весят (*т. е. в довольстве*).

- ◆ Кто силен да богат, тому хорошо воевать.
- ◆ Тот мудрен, у кого карман ядрен.
- ◆ Богатому с полу горем жить.
- ◆ Богатый у полу горя горюет.
- ◆ У Фомушки денежки – Фомушка Фома; у Фомушки ни денежки – Фомка Фома.
- ◆ Без денег – бездельник.
- ◆ Без денег – везде худенек.
- ◆ Без денег – и окольный худенек (*или:* и всяк худенек).
- ◆ Без гроша – слава нехороша.
- ◆ Без рубля – без ума.
- ◆ С деньгами мил, без денег постыл.
- ◆ При деньгах Панфил всем людям мил; без денег Панфил никому не мил (*или:* всем постыл).
- ◆ Добр Мартын, коли есть алтын.
- ◆ Худ Роман, коли пуст карман.
- ◆ Кто богат, тот мне и брат.
- ◆ Ир Крезу не товарищ.
- ◆ Ему и умирать не надо (*в таком довольстве живет*).
- ◆ Богатому и умирать не хочется.
- ◆ Зачем богатому умирать?
- ◆ Есть в мошне, так будет и в квашне.
- ◆ В мошне густо, так и дома не пусто.
- ◆ Есть грош, так будет и рожь.
- ◆ Есть в анбаре, будет и в кармане (*и наоборот*).
- ◆ Есть на гумне, будет и в суме.

- ◆ Каково в анбаре, таково и в кармане.
- ◆ Полон дом, полон и рот.
- ◆ Стоит крикнуть да денежкой брякнуть – все будет.
- ◆ Были бы побрякунчики, будут и поплясунчики.
- ◆ Коли богатый заговорит, так есть кому послушать.
- ◆ У кого деньги вижу – души своей не слышу.
- ◆ Есть что покушать, так есть кому хозяина послушать.
- ◆ Богатый хоть врет, и то впрок идет.
- ◆ Богатый врет – никто его уймет.
- ◆ Богатый пузатеет, бедный тощает.
- ◆ Богатый ума купит; убогий и свой бы продал, да не берут.
- ◆ Богатого ложка ковшом, убогого ложка веселком.
- ◆ Есть чем звякнуть, так можно и крикнуть.
- ◆ У кого колос, у того и голос.
- ◆ Были бы бумажки, будут и милашки.
- ◆ Копейка обоз гонит.
- ◆ У богатого все сладко, все гладко.
- ◆ Богатому все льготно.
- ◆ У богатого черт детей качает.
- ◆ Сыта свинья, а все жрет; богат мужик, а все копит.
- ◆ Не пух, да мягко сидится (*о казачьей седельной подушке, в которую кладутся деньги и другая добыча*).
- ◆ На богатого ворота настезь, на убогого запор.
- ◆ Кто живет в добре, тот ходит в серебре.
- ◆ Жить в добре да в красне – хорошо и во сне.

- ◆ Одна рука в меду, другая в патоке.
- ◆ Как сыр в масле катается (*или*: купается).
- ◆ Живет в Вятке, да ходит в одnorядке.
- ◆ Не мудрен мужик, да киса ядрена.
- ◆ В плечах не харчист, да мешком плечист.
- ◆ Рожей неказист, да мешком харчист.
- ◆ Жи́ра (*т. е. гульба*) не страда: в сапогах гуляет.
- ◆ Живется, у кого денежка ведется.
- ◆ Хорошо тому щеголять, у кого денежки гремят.
- ◆ От избытка и старец келью строит.
- ◆ Деньги – железо, а платье – тлен.
- ◆ Золото (*или*: Мошна) не говорит, да много творит (*или*: а чудеса творит).

- ◆ Денежка не Бог, а бережет (*или*: а милует).
- ◆ Денежка не Бог, а полбога есть.
- ◆ После Бога – деньги первые.
- ◆ Нет товару супротив истинника (*т. е. денег*).
- ◆ Сила и слава богатству послушны.
- ◆ И барину деньга господин.
- ◆ Есть родные (*т. е. денежки*), так и по-божески идет.
- ◆ Денег наживешь – без нужды проживешь.
- ◆ Денежки – крылышки. Деньги – крылья.
- ◆ Наличные денежки – колдунчики.
- ◆ Денежка рубля бережет, а рубль голову стережет.
- ◆ Деньга и камень долбит.
- ◆ Как деньги при бедре, так помогут при беде.

◆ Это грех денежный (*т. е. его можно поправить деньгами*).

◆ Золото веско, а кверху тянет.

◆ Золото и на воде плавает.

◆ И правда тонет, коли золото всплывает.

◆ Когда деньги говорят, тогда правда молчит.

◆ Бедность плачет, богатство скачет.

◆ Кормна лошадь, так и добра; богат мужик, так и умен.

◆ Пес космат – ему тепло; мужик богат – ему добро.

◆ Косматому теплота, голодному нагота.

◆ Калита брат, калита друг; есть в калите, так и кума на куте (*т. е. в гостях*).

◆ В полном мешке – брат родной; в полумешке – двоюродный; на дне мешка – в сватовстве; а нет в мешке, нет и родни.

◆ Святые денежки умолят.

◆ Денежка – молитва, что острая бритва (*т. е. все грехи сбреет*).

◆ Деньга попа купит и Бога обманет (*т. е. поп грехи скроет*).

◆ Только ума на деньги не купить – у кого денег нет.

◆ Дай грош, да пусти поросенка в рожь – будешь хорош.

◆ Богатство ум рождает (*или: ум дает*).

◆ Рубль есть – и ум есть; нет рубля – нет и ума.

◆ Рубль – ум; а два рубля – два ума.

◆ Тот и умен, кто богато (*или: красно*) наряжён.

◆ Не мудра голова, да кубышка полна.

◆ Умом туп, да кошель туг.

◆ Тем хорошо, другим хорошо, а не плохо и нам, коли полон карман.

◆ За ватагу нищих одного богача не выменяешь.

◆ Деньги не голова: наживное дело.

◆ Не деньги нас наживали, а мы деньги нажили.

◆ Деньги – временем хлопоты.

◆ Лишние деньги – лишняя забота.

◆ Не убогий должен, а богатый.

◆ Деньги – забота, мешок – тягота.

◆ Богатый и не тужит, да брюзжит.

◆ У богатого мужика все в долгу, у богатого барина всё в долгу.

◆ Богатому не спится: богатый вора боится.

◆ Мамон гнетет, так и сон неймет.

◆ Убогого доука, богатого скука одолевает.

◆ Богатый и не тужит, да скучает.

◆ Богатство родителей – порча детям (*или*: кара детям).

◆ Отец богатый, да сын неудатный.

◆ Соболино одеяльце в ногах, да потонули подушки в слезах.

◆ Через золото слезы льются.

◆ И то бывает, что и деньгам не рад.

◆ Богатство с рогами, бедность с ногами (*рога – надменность*).

- ◆ Богатый – что бык рогатый: в тесные ворота не влезет.
- ◆ Мужик богатый – что бык рогатый.
- ◆ Не шумаркай, голый, коли Марко пьет.
- ◆ И двери богатых стыдятся нищих.
- ◆ Богатство спеси сродни.
- ◆ Богатый никого не помнит – только себя помнит.
- ◆ Будешь богат, будешь и рогат. Кто богат, тот и рогат.
- ◆ Нищий болезней ищет, а к богатому они сами идут.
- ◆ Убогий Бога боится и богача боится, а богатый (*до поры*) никого не боится.
- ◆ Богат Тимошка, и кила с лукошко.
- ◆ Богатство гинет, а нищета живет.
- ◆ Нищета прочней богатства (*шуточн.*).
- ◆ Деньги, что каменья: тяжело на душу ложатся.
- ◆ Богатство полюбится, и ум расступится.
- ◆ Богатый совести не купит, а свою погубляет.
- ◆ Ведь я не на богатого мужика шлюсь, а на Бога (*если не верят божбе*).
- ◆ И бедный украдет, да его Бог прощает.
- ◆ Хлеб с водою, да не пирог с лихвою.
- ◆ Деньгами души не выкупишь.
- ◆ Пусты души в ад, будешь богат.
- ◆ Грехов много, да и денег вволю.
- ◆ В аду не быть – богатства не нажить.
- ◆ Не отвернешь головы клячом, не будешь богачом.
- ◆ Ростовщики на том свете каленые пятаки голыми рука-

ми считают.

- ◆ Богатому черти деньги куют.
- ◆ Деньги копил, да нелегкого и купил.
- ◆ Копил, копил, да черта и купил.
- ◆ Не от скудости (*или*: убожества) скупость вышла, от богатства.
- ◆ Наг золота не копит.
- ◆ Будешь богат, будешь и скуп.
- ◆ У него кафтан с подкладкой (*т. е. богат*).
- ◆ У него подкладка дороже кафтана (*от обычая зашивать деньги*).
- ◆ Он тут не весь: половина его в земле есть (*т. е. деньги зарыты*).
- ◆ У его хозяйки горшок без вести пропал (*т. е. зарыт тайком с деньгами*).
- ◆ Смерть животы кажет (*т. е. имущество*).
- ◆ Не проси у богатого, проси у тороватого.
- ◆ Не богатый кормит, тороватый.
- ◆ Не богат, да тороват.
- ◆ Не богато, да торовато живет.
- ◆ Без нужды живет, кто деньги бережет.
- ◆ И бедно, да сбойливо; и богато, да рассыпчато.
- ◆ Держи девку в темноте, а деньги в тесноте.
- ◆ При сытости помни голод, а при богатстве – убожество.

Конец ознакомительного фрагмента.

Текст предоставлен ООО «Литрес».

Прочитайте эту книгу целиком, [купив полную легальную версию](#) на Литрес.

Безопасно оплатить книгу можно банковской картой Visa, MasterCard, Maestro, со счета мобильного телефона, с платежного терминала, в салоне МТС или Связной, через PayPal, WebMoney, Яндекс.Деньги, QIWI Кошелек, бонусными картами или другим удобным Вам способом.